

# EL CORREO GALLEGO

EL FERROL DEL CAUDILLO  
General Franco, 152  
Telf. Administración 4089  
Redacción, 1388

Diario de la mañana — Decano de la provincia  
FUNDADO EN EL AÑO 1878  
Depósito legal - C. 7 - 1958

SANTIAGO DE COMPOSTELA  
Preguntorio, 29  
Teléfs.: Administración, 1427  
Redacción, 1227

Martes, 22 de Noviembre de 1964

Año LXXXII

Número 27.129

Precio: 150 Ptas.

Guillermo Real  
**MARMOLES Y GRANITOS**  
ARTISTICOS E INDUSTRIALES  
Avenida del Generalísimo, 176  
Teléfono, 2881  
**EL FERROL DEL GAUDILLO**

## Hoy hace una semana que aparecieron indicios de petróleo en los sondeos de Villalta

### La capacidad y extensión de la bolsa es lo que falta determinar

VILLALTA. (Especial para EL CORREO GALLEGO, por Juan José Calleja de Europa Press).

En pocas horas, la importante noticia, aunque no confirmada todavía oficialmente, de haber aparecido una bolsa de petróleo en el pueblecito burgalés de Villalta, ha saltado al primer plano de la actualidad nacional. El mero anuncio ha producido enorme sensación en Burgos y en toda España, a juzgar por las llamadas que se reciben de distintas provincias, tanto en Burgos como en Madrid, cosa más que lógica, naturalísima, pues siempre que se habla y se conjetura sobre la posibilidad de dar con un filón más o menos grande de oro negro cunde el interés.

Peró sin preámbulos, lector. ¿Hay petróleo o no hay petróleo en Burgos?

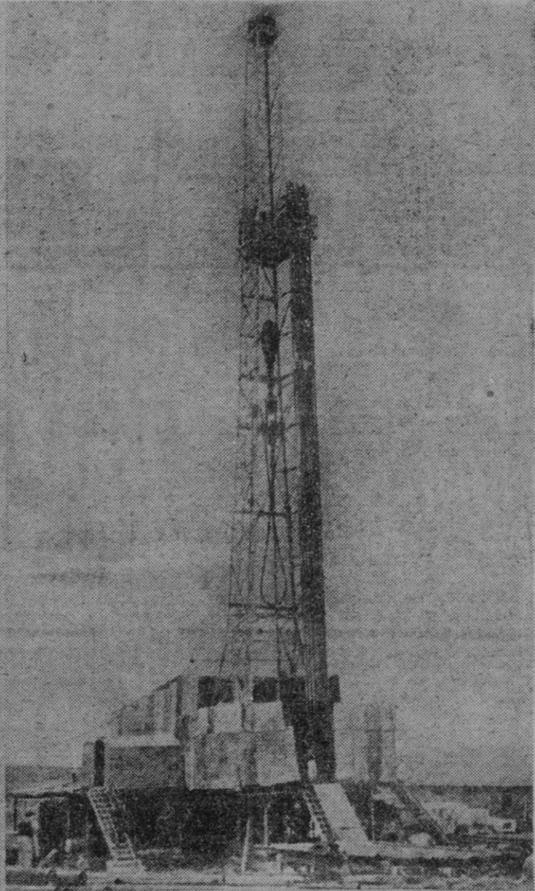
#### LA VERDAD EN SU PUNTO

Si los organismos competentes no han facilitado ya un comunicado, saliendo al paso del tremendo peligro que supone, en todos los órdenes —desde el informativo al financiero—, al airear en base lógica y desorbitar, antes de tiempo, un acontecimiento que, de confirmarse no dejaría de ser para los técnicos un hecho casi normal, estamos por asegurar que no han de pasar muchos días sin que se dé una explicación moderada y objetiva al asunto de la aparición del petróleo en Burgos.

Al contrario de las emociones que gustan al hombre de la calle, les es fatalmente nocivo a los técnicos y a las empresas buscadoras de hidrocarburos, el estruendoso ruido publicitario de chismorreos, la conjetura, la tensión, el nerviosismo. Quiéren y piden —y tienen perfecto derecho a obtenerlo—, serenidad, calma y discreción.

Cualquiera pensará al leerlo, que esta opinión la emite, no un periodista, sino la mismísima Campsa —pongámonos por caso— pero por informadores sabemos en qué para al final todo el estruendo publicitario: en las campanadas del ridículo dentro y fuera del país, si la noticia no se confirma.

Entonces, ¿hay petróleo o no hay petróleo en Burgos?



Como ilustración de las noticias difundidas sobre la probable existencia de petróleo en Burgos, ofrecemos esta imagen del pozo de Villalta, bajo el que, al parecer, se encuentra la bolsa, a 1.300 metros.

#### SONDEOS EN VILLALTA

Desde el pasado verano se realizan sondeos petrolíferos en Villalta un modestísimo pueblo, situado en las parameras altas de la provincia burgalesa, a 1.010 metros sobre el nivel del mar, y que pertenece al Ayuntamiento de Los Altos Dobros.

A Villalta trasladó la Campsa este último verano uno de sus potentes equipos de sondeo desde Guernica. Dicha empresa española viene

realizando los trabajos en colaboración con la Sociedad "American Overseas Petroleum Limited".

**Aparcamiento para 360 coches**

El actual punto de sondeo es un terreno baldío, y como sea que en el pueblo no hay una sola gota de agua, hubo necesidad de montar una construcción especial, cuya toma arranca de las fuentes de otra localidad, distante a cinco kilómetros.

Fue preciso, además, construir un camino de unos ochocientos metros de largo para facilitar el transporte de los materiales. El camino enlaza con la carretera de Burgos a Espinosa de los Monteros.

Desde el punto de vista geológico se trata de un territorio sumamente interesante. Abundan por sus contornos y alrededores multitud de arroyos que ofrecen estrías grasosas en la superficie de sus aguas, y para ningún indígena resulta un secreto el que desde tiempos inmemoriales muchos aldeanos han empleado ese elemento combustible.

**MISTERIOSA INCOGNITA**  
¿Qué es lo que en realidad ha levantado la polvareda de la noticia? (PASA A SEGUNDA PAGINA)

## Von Brentano espera un gran resultado de las conversaciones sobre las relaciones industriales hispano-alemanas

MUNICH, 21.—(Efe).—“Espero un gran resultado de las conversaciones de Madrid sobre las relaciones industriales hispano-alemanas”, ha declarado el ministro de Asuntos Exteriores de la República Federal alemana, Dr. Von Brentano, al redactor diplomático de la agencia “Efe”, en una entrevista celebrada en el hotel Regina de esta ciudad.

El Dr. Von Brentano afirmó que las relaciones germano-españolas son excelentes y serán cada día mejores.

“España —añadió— tiene un gran papel en Europa, en el mundo occidental, que se hace por día más importante. Estamos en unos momentos en que las posiciones se están delimitando en todo el mundo y en los que se hace necesario agruparse en el gran bloque occidental frente al del grupo oriental o comunista.”

Pasando a hablar de otros temas, el ministro alemán de Asuntos Exteriores al referirse a los problemas que tienen planteados los países pertenecientes al mercado común y a la asociación Europea de libre comercio, dijo que esperaba se llegase a una fórmula conciliatoria.

## Lucha entre congoleños y fuerzas tunecinas de la ONU en torno a la residencia del Encargado de Negocios de Ghana

### Resultó muerto el coronel Kokolo, lugarteniente de Mobutu

LEOPOLDVILLE, 21.—(Efe). Cientos de congoleños armados se enfrenta con tropas tunecinas de la ONU en las inmediaciones de la residencia del encargado de Negocios de Ghana, Nathaniel Welbeck, el cual ha rehusado obedecer la orden de expulsión dictada por las autoridades congoleñas “por su interferencia en los asuntos internos” del país.

La hora límite fijada para la salida de Welbeck expiró a las 11 y 10 (hora local).

**SIETE MUERTOS Y SIETE HERIDOS**

LEOPOLDVILLE, 21.—(Efe). Siete soldados han resultado

muertos y otros siete sufren heridas como consecuencia de la lucha entre congoleños armados y tropas de la ONU en torno a la residencia del encargado de Negocios de Ghana, según anuncia un portavoz ghanés.

#### MOBUTU, HERIDO

LEOPOLDVILLE, 21.—(Efe). Según noticias no confirmadas, durante el tiroteo entre tropas de la ONU y soldados congoleños, que ha durado más de hora y media ha resultado herido el coronel Joseph Mobutu.

**EL CORONEL KOKOLO PERECIO EN LA LUCHA**

LEOPOLDVILLE, 21.— El coronel Kokolo, lugarteniente del coronel Mobutu, ha perecido en la lucha, según un informe de última hora.

El consejero militar de las Naciones Unidas, general Rije, ha confirmado que se había llegado a un acuerdo sobre un alto el fuego y que, según el general Alexander, se intentaría que el encargado de Negocios de Ghana abandonara el Congo mañana.

El general Rije, que recogió la mochila del coronel Kokolo, dijo que los tunecinos habían disparado en defensa propia. “No permitiré nunca —afirmó— que los congoleños hagan uso de la violencia contra un diplomático”. — Efe.

**LA O. N. U. AL BORDE DE LA QUIEBRA**

NUEVA YORK, 21.— El secretario general de las Naciones Unidas, Dag Hammarskjöld, dijo que esperaba se llegase a una fórmula conciliatoria.

## MacMillan llegó a Roma

### Sus conversaciones con el jefe del Gobierno italiano “serán de gran valor para Occidente”

ROMA, 21.— El primer ministro británico, Harold MacMillan, fue recibido en el aeropuerto de Ciampino por el jefe del Gobierno italiano, Amintore Fanfani, y por el ministro de Asuntos Exteriores, Segni.

Después de estrechar las manos de los dirigentes italianos, el “premier” británico pasó revista a una compañía del Ejército y después saludó a varios embajadores de la Commonwealth, que habían acudido a recibirle. Seguidamente ocupó un lugar ante el micrófono, junto a Fanfani.

El jefe del Gobierno italiano dijo la bienvenida a MacMillan, como el primer ministro que visita Italia en dos décadas y dijo que esperaba que las conversaciones que mantendrían “harían que la amistad de Italia e Inglaterra se fortaleciera aún más si cabe”.

“Me siento particularmente dichoso de volver a Roma —dijo— me recuerda el último periodo de la guerra, cuando yo fui testigo del renacimiento de la nación italiana. No necesita hablar de la amistad que existe entre Inglaterra e Italia que aparta de un corto e infortunado periodo, han mantenido una fuerte amistad durante más de un siglo.”

En este punto, MacMillan dijo que sus conversaciones con Fanfani serían “consultas de gran valor para Occidente en estos difíciles tiempos”.

Instantes después, MacMillan y lord Home se dirigieron hacia Roma, donde esta tarde iniciarán sus conversaciones con los dirigentes italianos que se espera traten del desarme, de los planes para el futuro de la OTAN y de la unidad económica y política europea. — Efe.

**AGENCIA DE POMPAS FUNEBRES**  
Funeraria “Apostol Santiago”  
Gral. Franco, 11 - Bajo  
Teléfono: 1855

**AVISOS NOCTURNOS Y DIAS INHABILES**  
Rúa Nueva, 14 - Bajo  
Teléf. 3279

## Maremoto, en Perú

### No hay detalles del número de víctimas o daños materiales

LIMA (Perú), 21.—(Efe).— Un maremoto ha azotado la costa central de la provincia de Lambayeque, al Norte de Lima, según noticias recibidas hoy en esta capital.

No se han facilitado, sin embargo, detalles sobre el número de víctimas o daños ocasionados.

**PARA ZAPATOS ELEGANTES**  
REFRACIONES  
*Prince*  
REAL RA-FERRO



Esta edificación de apariencia extraña no es sino la “espiral de Wuppertal”, la más novísima concepción urbanística para la solución del problema de aparcamiento de automóviles. La citada localidad alemana lo ha resuelto así, y para completar la curiosa historia, al final de ella se han establecido unos almacenes: los derechos de aparcamiento se cancelan contra los desembolsos hechos por compras.

# RUSIA pide la creación de una comisión que reemplace al director general de la UNESCO

## Diplomático norteamericano expulsado de la Unión Soviética acusado de espionaje

PARIS, 21. — La Unión Soviética ha pedido la creación de una comisión que reemplace al director general de la UNESCO. Se trata de una demanda similar a la hecha por Kruschef ante la ONU para sustituir al secretario general de aquella organización por una comisión de tres personas, que representará al Este, al Occidente y a las naciones neutrales.

Hablando en la conferencia general de la UNESCO, el delegado ruso, Lapin, ha pedido igualmente la creación de una comisión ejecutiva compuesta por "un representante de los países socialistas, otro de las naciones neutralistas y otro de los Estados pertenecientes al bloque militar de las potencias occidentales".

Por otra parte, el delegado ruso expresó su "más enérgica protesta por las actividades en el Congo de los dirigentes de la UNESCO que han visitado aquel país y que han ignorado el legítimo Gobierno de Lumumba, apoyando, en cambio, al del usurpador Mobutu".

En respuesta al discurso del representante soviético, el presidente de la delegación norteamericana, Robert H. Thayer, dijo entre otras cosas: "Los delegados en esta conferencia tendrán que tomar una acción concreta y decidida para mantener las cuestiones políticas fuera de la misma".

## EXPULSADO DE RUSIA UN DIPLOMATICO NORTEAMERICANO

ESTOCOLMO, 21. — El agregado aéreo adjunto de la Embajada de Estados Unidos en Moscú, comandante Irving Macdonald, ha sido expulsado de la Unión Soviética acusado de espionaje. En los medios diplomáticos, sin embargo, se considera que la orden de expulsión ha sido dada como represalia por la reciente detención de un diplomático soviético en la ONU, en Estados Unidos.

En el mes de agosto último, el agregado aéreo norteamericano en Moscú, coronel Kirton, fue también expulsado de Rusia "por llevar a cabo actividades incompatibles con su condición de diplomático". Aquel anuncio soviético añadía que Kirton y Macdonald habían ido en tren a Kurgan, detrás de los Urales, y "habían sido detenidos cuando se encontraban obteniendo fotografías de objetivos militares".

Ahora, el encargado de Negocios norteamericano, Edward Freers, ha sido llamado al Ministerio de Asuntos Exteriores para comunicarle que Macdonald es "persona no grata".

Según se dice en fuentes norteamericanas de la capital rusa, Macdonald se encuentra realizando un viaje turístico por la región de Jarkof.

El comandante Irving Macdonald es el último, por ahora, de una larga lista de diplomáticos estadounidenses expulsados de Rusia en los últimos meses bajo la acusación de espionaje. — Efe.

# El Presidente de Finlandia, en Moscú Kruschef le dió la bienvenida y le obsequió con puros habanos

## "Merced a la generosidad de Fidel Castro"

LONDRES, 21. — El presidente de Finlandia, Urho K. Kekkonen, ha llegado a Moscú por vía aérea, para entrevistarse con los dirigentes soviéticos, ha informado radio Moscú.

Kekkonen llegó a Moscú por vía aérea. Fue recibido por el presidente soviético Kruschef. — Efe.

El presidente Kekkonen, que llegó a Moscú en un tren especial, respondió que deseaba sinceramente que las conversaciones ruso-finlandesas contribuyeran a fortalecer las relaciones entre los dos países.

Los observadores occidentales en la capital soviética creen que la cuestión de la coexistencia ha sido uno de los principales asuntos tratados en la reciente conferencia de dirigentes comunistas, en Moscú, que comenzó hace 11 días, y añaden que se cree saber que la delegación china que asistió a la misma no ha hecho ninguna clase de concesiones a la Unión Soviética y a sus satélites de Europa Occidental, en lo que se refiere a cuestiones ideológicas. — Efe.

## Falleció el director de la Agencia 'Fides'

CIUDAD DEL VATICANO, 21. — [Efe]. — El director de la agencia informativa católica "Fides", el padre jesuita Ermanno P. Haack, ha fallecido a consecuencia de un ataque cardíaco.

## Mejora el estado de Churchill

LONDRES, 21. — El doctor de cabecera del ex-jefe del Gobierno británico, Sir Winston Churchill, Lord Moran, y el cirujano Herbert Seddon, han expresado satisfacción por el estado de salud de Churchill, que sufrió recientemente una caída, fracturándose un hueso de la espalda. Efe.

# "Francia está más interesada que nadie en la defensa del mundo libre"

## Discurso de Debré ante los parlamentarios de la OTAN

PARIS, 21. (Efe). — El primer ministro francés Michel Debré, pronunció un discurso ante los parlamentarios de la OTAN en el que declaró que "Francia está mucho más interesada que nadie en la defensa del mundo libre". Durante dos años, bajo la dirección del general De Gaulle nosotros hemos trabajado hacia la estabilidad de la alianza y hemos dado pruebas de nuestra disposición de defenderla, siendo estas pruebas lo que nosotros hemos hecho en África y Argelia.

Añadió que el "Gobierno francés es un partidario decidido del incremento de la cooperación con todos los miembros del pacto atlántico y que hará uso de todas las oportunidades que se le presenten para hacer esta cooperación más efectiva".

El nuevo presidente de la conferencia Mr. Langhelle, declaró: "Estamos atravesando un período de pruebas, nuestro objetivo es preservar el equilibrio de poder del cual depende por el momento la paz, estamos pendientes de nuevos esfuerzos sobre desarme pero como dijo Sir Winston Churchill "Debemos armarnos para negociar".

Nuestro objetivo es una paz duradera fundada en la justicia y la libertad pero como políticos realistas no se nos oculta que hay que recorrer un largo camino antes de que este objetivo sea conseguido.

NILS LANGHELLE, PRESIDENTE DE LA CONFERENCIA PARLAMENTARIA DE LA OTAN

PARIS, 21. (Efe). — Nils Langhelle, presidente del Parlamento noruego, ha sido elegido por una

# Solemne conmemoración, en La Coruña, del XXIV Aniversario de la muerte de José Antonio

## Pronunció la lección política el Delegado Nacional de Provincias

### al acto fué presidido por el Capitán General y las primeras autoridades, asistiendo representaciones de toda la provincia

LA CORUNA, 21. (De nuestra Delegación). — Ayer se celebró con toda solemnidad en La Coruña el XXIV aniversario de la muerte del Fundador de la Falange Española, José Antonio Primo de Rivera. Los actos se iniciaron a las doce y media de la mañana en el Teatro Colón donde pronunció una lección política el Delegado Nacional de Provincias, don Fernando Herrero Tejedor.

El coliseo coruñés presentaba un brillante, pero al mismo tiempo, severo aspecto. En él se reunieron cientos de falangistas procedentes de toda la provincia coruñesa, y numerosísimo público, que escuchó la conferencia incluso desde el mismo vestíbulo del teatro, tal era el abarrote del mismo. En el escenario, sobre fondo negro, figuraba la leyenda "José Antonio. Caídos por Dios y por España. ¡Presentes!". A ambos lados de la tribuna donde el señor Herrero Tejedor pronunció sus palabras, fueron colocadas banderas nacionales y del Movimiento.

En los palcos, adornados con reposteros, se situaron las autoridades y personalidades. Entre ellas figuraban el capitán general de la VIII Región, señor Menéndez Tola; Gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, D. Evaristo Martín Freire; Gobernador militar, Sr. Gómez Goya; presidente de la Audiencia, Sr. Rodríguez Suárez; fiscal jefe de la misma, señor Leirado Sacristán; presidente de la Diputación, señor Delicado Marañón; alcalde de la ciudad, Sr. Pefiamaría de Llano; comandante de Marina, señor Pardo Donlebun; delegados provinciales de Hacienda, Información y Turismo, de Trabajo, de la Vivienda y Sindicatos, señores Romero Antón, Serrano Castilla, González Delgado, Carreras Presas y Martín Muñoz, respectivamente; general-jefe de Estado Mayor, señor López Barrón; jefe superior de Policía, señor Cabrero Hernández; Consejo provincial del Movimiento; abad de la Colegiata; teniente coronel-jefe de la Policía Armada, señor Lis; fiscal de Tasas, Sr. Arriaga; jefes de la guarnición y ayudantes de servicio. También ocuparon lugares preferentes los procuradores en Cortes señores Salgado Torres y del Valle Ordieres; Gobernador civil de Orense, señor Quiroga de Abarca; comandantes de Infantería de Marina, señores Hervella y Otero; capitán de corbeta señor Trigo y otras personalidades y representaciones.

El patio de butacas y las localidades altas estaban ocupadas por los alcaldes y jefes locales del Movimiento de la provincia, Vieja Guardia, Caballeros Mutilados, mandos sindicales, Prensa y Radio, Sección Femenina, Juventudes y afiliados.

Iniciado el acto, en impresionante silencio, se dió lectura al testamento de José Antonio que, grabado en cinta magnetofónica, fue escuchado en pie por todos los asistentes. A continuación, subió al estrado el delegado nacional de provincias, Sr. Herrero Tejedor, que pronunció una magistral lección política acerca del tema "Doctrina y realidad".

Al finalizar su brillante disertación, el señor Herrero Tejedor fué muy aplaudido y felicitado. Después, el público, puesto en pie, cantó el "Cara al sol", que interpretó la Banda Municipal. El capitán general dió los gritos de ritual. El acto finalizó con la interpretación del himno nacional.

## Capítulo de sucesos

# Avioneta estrellada cerca de Lérida

## Percieron sus dos ocupantes, vecinos de Santander

LERIDA, 20. (Cifra). — Una avioneta civil se ha estrellado esta tarde en las proximidades del kilómetro 10 de la carretera de Lérida a Tortosa, en el terreno municipal de Sudanel. Sus dos ocupantes perecieron en el accidente.

Según parece la avioneta marca "Model-s. a. p. m." había llegado hace dos días al aeropuerto de Lérida, Alfes, procedente de Sabadell, y esta tarde salió con dirección a Huesca. Pero a los pocos minutos de despegar y por causas que se desconocen todavía, cuando volaba a escasa altura, capotó, estrellándose contra el suelo.

## MAS DETALLES

LERIDA, 21. — En relación con el accidente ocurrido en las inmediaciones de Sudanel, y en el que perecieron los dos

# Falleció por tercera vez en cuatro días

JOHANNESBURGO (África del Sur), 21. — (Efe). — La lucha de varios médicos para salvar la vida de una joven ha terminado cuando su paciente murió por tercera vez en cuatro días, en esta ocasión, definitivamente.

La mujer en cuestión llegó a esta ciudad procedente de Lourenco Marquez, para sufrir una intervención quirúrgica. Mientras se hallaba en la sala de operaciones su corazón dejó de latir. El cirujano hizo rápidamente una incisión en el pecho del paciente y dando masajes al corazón consiguió que éste volviese a funcionar. Se decidió posteriormente que era preciso trasladar a la paciente a otro hospital, de la misma ciudad. Con policías de tráfico abriendo el camino, la ambulancia recorrió rápidamente la distancia entre ambas clínicas y cuando la enferma estaba siendo sacada del coche se detuvo su respiración. Los médicos tuvieron que practicarle la respiración artificial y otra vez la mujer vivió.

Durante una noche y un día los médicos y enfermeras mantuvieron la lucha por su vida pero no pudieron hacer nada cuando su corazón y su respiración se detuvieron por tercera vez.

## Lucha entre congoleños y fuerzas tunecinas de la ONU...

(VIENE DE PRIMERA PAGINA)

Unidas, Hammarskjöld, ha puesto de relieve que las Naciones Unidas están yendo rápidamente a la quiebra y que es posible que se tuviera que "liquidar" la operación militar de las Naciones Unidas en el Congo.

En un informe a la Comisión General dice también que espera que la organización termine el año actual con un déficit sin precedentes de por lo menos dos millones de dólares y añade que la única forma de que esta insolvencia sea evitada y pueda continuar la crítica operación de paz en el Congo es que los Gobiernos miembros lleven a cabo medidas radicales en orden a sus contribuciones.

Pone de relieve que el abandono del Congo como consecuencia de consideraciones presupuestarias constituiría una "tragedia internacional que nunca comprenderían las futuras generaciones".

Aparte del déficit previsto para el 31 de diciembre próximo, dice en su informe que los gastos mensuales para 1961 se calculan en 165 millones de dólares incluyendo diez para el Congo, cantidades que tendrían que provenir en gran parte de nuevas fuentes. Aparte de los 6.600.000 dólares calculados para los primeros seis meses de operación en el Congo, el secretario había pedido un fondo voluntario de cien millones de dólares para ayudar a restaurar los servicios gubernamentales vitales pero hoy ha dicho que solamente doce millones habían sido entregados hasta ahora, voluntariamente por varias naciones miembros. Aparte de esto, diversos Gobiernos miembros, la mayor parte del bloque soviético, deben actualmente 31 millones de dólares a la ONU pero cuotas aceptadas pero no pagadas.

Terminó pidiendo la formación de un fondo de paz y seguridad financiero mediante contribuciones obligatorias y voluntarias que permitiesen a la ONU asumir tareas semejantes a la del Congo que "es esencial si las Naciones Unidas quieren seguir desempeñando un papel pacificador". — Efe.

## Hoy hace una semana que aparecieron indicios de petróleo...

(VIENE DE PRIMERA PAGINA)

TERCERO. — La impresión obtenida por nosotros en el propio Villalta revela la existencia en todos de un prudente optimismo, pues, por lo visto, no estriba el problema decisivo en determinar la calidad del petróleo, sino la capacidad y extensión de la pre-sunta bolsa.

No deja de estimarse, con todo, lo sumamente alentador y significativo el que sólo en cuatro meses de sondos en Villalta habiéndose logrado resultados extraordinariamente esperanzadores hasta hoy.

Interesa hacer constar a este respecto, que en nuestros días están acometándose investigaciones en otros lugares de la provincia de Burgos, y que desde luego, la impresión general a la vista de los actuales indicios es que Burgos es tierra de grandes posibilidades.

Aunque los diez vecinos de Villalta opinan que algo interesante e importante ha ocurrido en el pozo de esta localidad en tan pocas horas, ya que dicen haber observado mucha actividad de tráfico en la carretera y ven prohibiciones, donde antes no las había, sin poder asegurar para nada a las instalaciones de sondos, por nuestra parte nos abstendremos de lanzar al vuelo las campanas de un jubilo prematuro y queremos terminar esta crónica por donde empezamos: Haciendo una llamada a la seriedad y al tiempo sólo el tiempo, se encargará de decir la última palabra. Que no tarde mucho en decirlo.

## Ocho niños ahogados al hundirse una lancha, en Calcuta

CALCUTA, 21. — (Efe). — Ocho personas han perecido ahogadas, cuando una lancha con 44 pasajeros a bordo chocó contra un obstáculo, hundándose en el río Hooghly.

Las víctimas eran niños.

## CUATRO OBREROS SEPULTADOS

MIERES, 21. — Cuatro obreros, cuyos nombres se desconocen por ahora, han quedado sepultados por un desprendimiento de tierras ocurrido en el pozo minero de Rabalada, de Huelvas de Turón. El desprendimiento afecta sólo a un salvamento.

Brigadas por dos sitios distintos, pero las impresiones son, hasta ahora, pesimistas. — Cifra.

## DESCUBIERTA UNA FABRICA CLANDESTINA DE "WHISKY"

BARCELONA, 21. — Una fábrica clandestina de "whisky" y otras bebidas exóticas ha sido descubierta en la barriada de Norte de esta ciudad por el servicio especial de vigilancia fiscal de Hacienda.

Los inculcados venían obteniendo cantidades de este producto que luego eran consumidas en el mercado como legítimas. — Cifra.

# ALMANAQUE

## SANTORAL

Martes, 22

Santos Cecilia, virgen; Filomón, Afía, Mauro, Marcos, Esteban, mártires; Prágnaco, obispo.

### El tiempo en España

#### Continuará el régimen de chubascos

MADRID, 21.—Información general: Durante el día de hoy, ha continuado el régimen de lluvias o chubascos en casi toda España. La máxima precipitación correspondió a Santiago, con 24 litros por metro cuadrado, 22 en Victoria y Puebla de Sanabria, 21 en Barcelona y Madrid, 19 en Burgos y Córdoba, del orden de 14 en Soría, Cuenca y Salamanca, 13 en Cáceres, de 4 a 6 litros se han recogido en puntos de Andalucía, Galicia, las dos Castillas y Aragón.

#### PREDICCIÓN PARA EL DIA 22

Durante la noche y madrugada, continuará el régimen de chubascos menos frecuentes, en general. Se espera una mejoría para mañana en el estado del cielo, con nubosidad alternando con claros. Cambio de viento al Noroeste y riesgo de chubascos por la tarde. Independientemente, por la tarde se espera un nuevo sistema frontal aproximándose a Galicia, con un nuevo empujamiento del estado del cielo.

Temperaturas de Madrid: Máxima de 10,4 grados a las 13 horas y mínima de 9 a las 18.

Las extremas de España han correspondido a Alcañón con 22 grados y a Pamplona con dos.—Cifra.

## Aeropuerto Central de Galicia

### SERVICIOS DE "IBERIA"

Los lunes, miércoles, viernes y domingos, con aviones Convar Metropolitan. Llegadas de Madrid, a las 12,45. Salidas para Madrid, a las 13,30.

#### OTRAS NOTAS DEL AEROPUERTO

El domingo, en el avión de Iberia, que hace el servicio regular Madrid-Santiago-Madrid, llegaron 32 pasajeros. Salieron 29. Ayer lunes y en el avión de la misma Compañía, llegaron 10 pasajeros. Salieron 12.

Crónica forense, por M. Suárez Serantes

# La Audiencia en Santiago

## Una discusión en un ómnibus que terminó en grave reyerta.

A la voz de la Audiencia pública el recinto que estos días viene utilizando la Sala correspondiente de la Audiencia de la Coruña, en su actuación en Santiago, en el Palacio de Rajoy, se llenó, de gente de toda clase y condición, en la que, desde luego, destacaba el elemento estudiantil universitario, principalmente de las Facultades de Derecho y Medicina. ¡Lástima que Santiago no cuente con un Palacio de Justicia adecuado a sus necesidades! Pero no vamos ahora a entrar en digresiones sino a centrarnos en la vista que se celebró ayer por la tarde.

He aquí el panorama. En la tarde del 4 de febrero del año en curso por cierto día de feria en Santiago y, por tanto, jueves, regresaban los tratantes y campesinos de la urbe compostelana de hacer sus trajines y negocios a sus diversos lugares y aldeas. En la muchedumbre de vehículos de transporte utilizados en fechas ferias, predomina el autobús o el ómnibus. Pues bien, el hecho de autos tuvo su origen en un ómnibus que emprendía el viaje de regreso a Enfesta. Viajaban en el vehículo, el hoy procesado Rogelio Pallas Rama, y José Mantelga López, cuando en el interior del mismo pudieran apreciar que alzaban la voz los dos viajeros aludidos, en una discusión porque J. M. L. no había querido vender unos robles a R. P. R.

Pasaron de los insultos al desafío y, al llegar al lugar de Forte, en Enfesta, se apearon del ómnibus y, lo que era de esperar, se empezaron en una pelea de la que fueron separados; pero el joven R. P. R., de veintidós años de edad, logró hacerse con una azada que arrancó de las manos inesperadamente a uno de los circunstantes y dió con ella en la cabeza a su contrincante, J. M. L. que esgrimía una navaja y un paraguas.

Las consecuencias cruentas no se hicieron esperar, porque antes de lograr separar a los contendientes, J. M. L. ya tenía en la cabeza una herida contusa que, producida en la región parietal izquierda, había interesado par-

tes blandas y perióstio, causándole una conmoción cerebral que hizo necesaria asistencia facultativa durante ciento veintidós días, en los que estuvo incapacitado para el trabajo. Los informes médicos determinaron que J. M. L. había sufrido pérdida de su sustancia ósea de unos cinco centímetros y medio del parietal izquierdo.

Practicada la prueba propuesta por las partes, el ministerio fiscal, representado por D. Higinio Sánchez Fuentes, en un brillante informe elevó a definitiva sus conclusiones provisionales. Según éstas, los hechos de autos son constitutivos de un delito de lesiones graves, previsto en el número tercero del artículo 420 del Código Penal. Es responsable en concepto de autor, a tenor de lo preceptuado en el número primero del artículo 14 de la Ley Punitiva, el procesado, en el que no concurren circunstancias modificativas de la responsabilidad criminal. Procede, pues, imponer a R. P. R., la pena de tres años de prisión menor, accesoria y costas, así como una indemnización civil al perjudicado J. M. L. de la cantidad de veintidós mil pesetas.

Al sostener su acusación, el ministerio fiscal hizo notar que el procesado había reconocido era autor de la agresión cometida contra J. M. L. negando la existencia de prueba sobre los hechos en que pudiera fundarse la defensa, como circunstancia eximente. Sostuvo que había existido riña entre ambos, lo que excluía esa causa de justificación. Reprochó al procesado haber iniciado la discusión por hallarse molesto, al no querer venderle J. M. L. unos robles. Fue, por tanto —dijo el representante del ministerio público—, R. P. R. el verdadero provocador. Justificó también la cuantía de la indemnización civil, en atención a la gravedad de las lesiones.

Terminado el brillante informe fiscal, el letrado del proceso, don Francisco Jiménez de Llano (la representación corrió a cargo del procurador señor Trillo), comenzó su defensa expresando su discrepancia con el relato de los hechos efectuados por el ministerio público. Hizo presente que los propios testigos de cargo evidenciaron las reiteradas provocaciones de que el procesado fué objeto por parte de J. M. L. quien, con amenazas y blasfemias, le había retado en tres ocasiones, durante el viaje, para que descendiese del ómnibus, lo que no consentió. Pero al ver que R. P. R. se aneaba en el lugar de Forte, entonces lo hizo también J. M. L. sin deber hacerlo, ya que este lugar no es el de su residencia. Descendió, pues, para agredir a su patrocinado, atacándole con una navaja y el paraguas que portaba por cuya razón, el aquí procesado arrebató súbitamente una azada que llevaba uno de los circunstantes y, con ella, repelió la agresión, tratando de darle un golpe en el brazo derecho, si bien, J. M. L. hizo un movimiento, agachándose, que determinó el golpe en la cabeza.

Estudiado con detenimiento, el ilustre abogado de la Coruña, señor Jiménez de Llano, el fundamento de la causa de justificación de legítima defensa y enunció los tres requisitos que, según reiterada Jurisprudencia, deben concurrir para que pueda ser estimada. Al tratar de la falta de provocación del procesado indicó en que la provocación partió de J. M. L., por cuyo motivo, era evidente la concurrencia de tal atenuante y, por consiguiente, la rebaja de la pena a su grado mínimo, o sea a tres meses y un día. Terminado el brillante informe del letrado defensor, y después de preguntarle, ritualmente al procesado el tema más que alegar, por el presidente del Tribunal, la vista quedó concluida para sentencia.

#### UNAS COPITAS DE MAS

Sobre las veinte horas del día nueve de mayo de 1950, dos jóvenes (ayer se sentaron en el barquillo) Víctor Manuel Fernández Desouza y Serafín Lado Gómez llegaron a un bar, sito en la calle de la Senra, en la compostelana urbe, y pidieron unas copas de coñac.

El dueño del establecimiento al darse cuenta del estado de embriaguez que sufrían se negó a servirles las copas solicitadas. Entonces comenzó el jaleo. Con defraudados gritos exigieron el servicio pedido por ellos y el escándalo se hizo mayúsculo. No hubo más remedio que llamar a unos guardias municipales para que pusiesen fin a tal espectáculo. En efecto, hicieron acto de presencia los agentes de la Autoridad que curó a los cinco días no quedando defecto físico ni deformidad, sin necesidad de asistencia facultativa. El pantalón del uniforme del agente que sufrió la caída, experimentó daños tasados en cincuenta pesetas. Como es de suponer, los jóvenes terminaron la juerga en la Comisaría la noche de autos.

El fiscal, don Higinio Sánchez Fuentes, en sus conclusiones pro-

visionales consideró los hechos como un delito de atentado a agentes de la Autoridad, previsto y penado en el número dos de los artículos 231 y 236 del Código Penal, y una falta incidental de lesiones del artículo 583, número primero del mismo Cuerpo legal. Estimó responsables en concepto de autores, a tenor del número primero del artículo 14 de la Ley Punitiva a ambos procesados, en los cuales no concurre circunstancia modificativa alguna de responsabilidad penal. Procede, pues, por los hechos relatados en las conclusiones provisionales, imponer la pena de tres años de prisión menor por el delito de atentado, al ser agredido uno de los guardias, y diez días de arresto menor y reprobación privada por la falta incidental de lesiones, a cada uno de los procesados, accesoria y costas e indemnización civil de cincuenta pesetas.

Después del examen de los testigos y guardias municipales ante las declaraciones prestadas, el ministerio fiscal modificó sus conclusiones, en el sentido de sustituir el delito de agresión por el de resistencia a los agentes de la Autoridad, previsto y penado en el artículo 237 del Código Penal, ya que no hubo agresión sino forcejeo.

Tras el brillante informe del ministerio fiscal, la defensa que corrió a cargo del letrado don Pedro Pensado Iglesias (representado su patrocinado por el procurador señor Reguero) asimismo en un brillante alegato, basó su tesis forense en las circunstancias que concurrían en los hechos, que estimó se trataba de una falta de desobediencia leve a los agentes de la Autoridad, inculpa en el artículo 570 del Código Penal, o sea, multa de cinco a doscientas pesetas.

La vista terminó con una paréntesis. En total, que las copas, a veces, pueden resultar muy caras, tan caras, que dan lugar a juicios orales, como el que ayer fué visto en el Palacio de Rajoy.

## Divulgación médica

# Nuevos medios de lucha contra la poliomielitis

Por esta época, todos los años la Prensa alarma a los padres publicando referencias de brotes de poliomielitis en distintas regiones. Para llamar la atención del lector, a veces se recargan las tintas y se redacta o titula la noticia de manera que angustie un poco más los corazones maternos. Si bien es cierto que esta terrible enfermedad que convierte a seres pirotóricos en pequeños paralíticos, va en aumento, en algunas regiones de la Tierra, no es menos cierto que en otras incide un franco declive.

Pero sobre todo hay que resaltar un rotundo éxito: el de la vacuna contra esta dolencia, aplicada extensamente mediante inyecciones, y que ahora se va a administrar por la boca, lo que facilitará tanto su difusión como su administración. La campaña intensiva de vacunación antipoliomielítica, que se deben realizar cada año, a principios del otoño, para que produzcan una protección cierta en la época más peligrosa que es la del verano — principios de otoño, han reducido notablemente las cifras absolutas y relativas de poliomielitis, disminuyendo en caso de presentarse gravedad y haciendo más benignas las formas paralíticas. Sin embargo los médicos no se contentan con estos éxitos, y por otros derroteros intentan la manera de librar más seres humanos de las garras de la "polio".

Recientemente un grupo de científicos ha inventado un "pulmón electrónico", que ayudará a los pacientes atacados de poliomielitis a sobrevivir el tiempo necesario para salvar la vida. Este pulmón electrónico es el resultado de siete años de estudios realizados en el hospital Barnet por el Doctor Donald Welch, ayudado por el especialista en electrónica Mr. Dareck Vinks. El desarrollo de estos estudios se ha realizado con la ayuda de varias Compañías, habiéndose utilizado ya en más de 7.000 casos.

El aparato funciona con una batería que se carga en la red de corriente. En el caso de fallar ésta, se puede hacer funcionar a mano. Parece ser que la gran ventaja de este nuevo pulmón de acero consiste en permitir al paciente una considerable libertad de movimientos y la posibilidad de estar sentado. Significa un nuevo estímulo, un nuevo aliento para desear seguir viviendo unos pacientes que antes, decían permanecer inmóviles a veces durante muchos meses. Este nuevo pulmón artificial permite que los enfermos puedan ser transportados de un hospital a otro sin dificultad alguna. El aparato sólo pesa 25 kilos, puede ser transportado con el paciente, y controla su respiración dentro de límites sumamente precisos. Este aparato tiene además otras muy aplicaciones.

# "ENCORE PARIS"

Por MANUEL BARBEITO HERRERA

NADIE piense que París haya perdido su capitalidad en el reino diverso y disperso tan trivial como versátil, sometido a la tiranía de la moda. Pero ni Londres, ni Nueva York, ni Madrid viven ya en dependencia colonial de la costura parisiense, como en los tiempos no lejanos aun en que las muñecas "Gran Pandora" y "Pequeña Pandora" cruzaban el Canal de la Mancha para llevar a la Corte de Inglaterra los figurines diseñados en la calle de San Honorato. Aun el propio París ha dejado de ser el que era en los mejores días de Paquin. Hoy, las firmas de Dior, Fath, Deses y Balmain comparten las preferencias de la clientela elegante con los españoles Balenciaga, Cánovas del Castillo, Julio Lafite y Rafael, que en las mismas orillas del Sena disputan el éxito a la costura francesa. Cierto que las grandes casas de modas del mundo entero envían sus agentes a la capital de Francia (donde han de pagar cantidades fabulosas por el acceso a la colección de modelos de cualquier taller renombrado, sin más derecho que el de llevarse un puñado de patrones de papel recortado. No obstante, es el Instituto de la Moda de Nueva York el que cada año otorga el diploma de la mujer mejor vestida, sea la duquesa de Windsor, la princesa de Mónaco, Jean Rouseil o la señora de Winston Gueat.

La mujer de nuestra burguesía no siente ahora tan vivo como antes el fetichismo de la costura parisiense. La mayoría, y también muchísimas extranjeras avicinadas en España, se visten en nuestros talleres de alta costura. Bien es verdad que nuestros costureros han dado a lo que tanto tenía de oficio, la más decorosa apariencia, en una instalación lujosa, y bien es verdad igualmente que la modista de hoy necesita saber un poco más que cortar y coser. Hay para ella una escuela profesional donde adquiere además de la capacidad manual, una cultura que le da aptitud para los grandes talleres y para esos obradores caseros que la gran dama no desprecia nunca. Sin embargo, nuestra costura, que se halla en oportunidad de alcanzar la primera línea, se resiente de la escasez de "figurinistas" y de maniqués.

El costurero va cada temporada a París, lo mismo que iría un pintor o un escultor al estudio de un maestro, por sometimiento a los principios de la estética, sin renunciar a

la originalidad. Para que ésta logre la plenitud, precisa la colaboración del estilista especializado en la interpretación de la línea y el color. Hasta aquí, los dibujantes y los acuarelistas españoles no han sentido inclinación al figurin, acaso por considerarlo un arte inferior. Penagos y Federico Ribas hubieran sido excelentes "figurinistas", como Zamora, injertado de antiguo en la costura boulevardera, donde Cocteau, Schiaparelli y el crítico Cristian Bernard se hicieron una reputación pagada espléndidamente, sin que el cultivo de esa especialidad de la plástica les restase espacio ni bríos para otras obras de personalidad más acusada. El costurero no puede ser ya un copista que traiga de París unos apuntes o unas estampas para ahorrar a su clientela el viaje a la "Ville lumière". Ha de tener eso que acredite la buena fama en el arte del vestido: modelos de factura propia, que eviten la vulgaridad de la producción en serie.

Escasean los "figurinistas" y escasean las maniqués de carne y hueso, a quienes hayan enseñado, más que el estilo del ropaje, la manera de llevar un vestido. Esas muchachas que en los salones de costura exhiben el "último modelo", harto hacen con poner a contribución su instinto de la coquería. Generalmente, carecen de espontaneidad en la actitud y en los ademanes. Y otra cosa se echa también de menos en nuestra costura: telas de fabricación adecuada, aunque algunos talleres se hayan conseguido tejidos primorosos con aquellos telares que, al través de la obra Sindical de Artesanía, lanzó Enrique Caruncho años atrás, cuando se abrió la Exposición de la calle de Florida-blanca.

A pesar de estos fallos en lo accesorio, nuestra costura ha conseguido valorizar su marca y tiene hoy mostrador en el mercado europeo. Muchos costureros que antes compraban en París sus modelos, los compran ahora en Madrid, y como estos profesionales, una clientela particular, de día en día más calificada y numerosa, deja en nuestros talleres de modistería una cifra considerable de divisas extranjeras. El nombre de la capital de España es ya, como la de cualquier otra urbe cosmopolita, superlativo de buen tono para una mujer bien vestida. Aunque París todavía sea París.

## Estrenos cinematográficos

### PRINCIPAL METROPOL

#### "El pequeño Coronel"

Nacionalidad: Española. Productora: Suevia Films. Director: Antonio del Amo. Intérpretes: Joselito, Tomás Blanco, María Mahor, Carlos Larrañaga.

Después de ver películas como "El pequeño coronel" no podemos menos que sentir conmiseración por el cine español. Es ciertamente lamentable que, para lucimiento personal de un niño... que el cine español no puede pensar más que en películas con niño?... sigan llevándose a la pantalla cosas tan rematadamente malas, abundantísimas en folletín, reiteraciones que provocan risa, como "El pequeño coronel".

La película (?) está hecha a medida de Joselito que, como cantor interpreta algunas canciones de diverso estilo y como actor no mejora anteriores realizaciones. El convencionalismo es tal que, posiblemente, no pasará desapercibido siquiera a público infantil, pensando en el cual, sin ningún género de duda, se filmó "El pequeño coronel".

Técnicamente se salvan la fotografía y el color.

A. B. S.

Suscríbese a LA NOCHE

#### "Rio Bravo"

Nacionalidad: Norteamericana. Productora: Warner Bros, 1950. Director: Howard Hawk. Intérpretes: John Wayne, Dean Martin, Ricky Nelson.

"Rio Bravo" presenta una trama que no deja de ser interesante. Howard Hawk plantea bien el asunto y los intérpretes se encargan de plasmarlo con gran naturalidad. Especialmente Dean Martin, que encarna a un personaje en el que la beldad dejó profunda huella. En el conflicto argumental no falta tampoco la pincelada amorosa —innecesaria, a todas luces, y ridicula en ocasiones por la falta de seriedad de los diálogos, cursis y amanerados— y un par de melodías, muy inspiradas, interpretadas por dos de los protagonistas.

"Rio Bravo" ofrece el relato de tres hombres tratando de imponer la ley en un pequeño poblado fronterizo, donde se cometió un asesinato a sangre fría. Se suceden las represalias de los que obran en contra de la Ley, frente al defensor de la tranquilidad y la justicia.

Como en las películas más características del género "western" también en "Rio Bravo" abundan los detalles de efecto y los acostumbrados defectos de forma. Buena fotografía en tinte color resalta por el cinematopico.

A. B. S.

## Dr. Gallego

OCULISTA  
Moderno tratamiento del Estrabismo y Ambliopía  
Teléfono 1160  
Rúa Nueva 32  
SANTIAGO

## Gonzalo Pintos Pena

Médico Cirujano del Hospital RAYOS X  
Conga, 1 — Teléfono 1298  
SANTIAGO

## VENTA en SANTIAGO

Edificio Céntrico. Mil veinte metros cuadrados; calefacción; jardín, dos mil metros cuadrados; manantial. Propio para sanatorio, colegio, etc.  
Informes: Sr. García Cámara de la Propiedad, Santiago.

## MOSQUERA

PREGUNTOIRO, 21-TELEFONO 1127, SANTIAGO

Recuerda este nombre antes de hacer su compra ¡Ahorrará dinero!  
Vea su exposición de artículos varios



583 PAGINAS  
DICCIONARIO DE LA LENGUA ESPAÑOLA  
1959



CUPÓN PRO CIEGOS  
PREMIADO EN EL DIA DE AZÚCAR  
N.º 467  
BEBA VINOS BO-PO-MAN

### OCASION MONSTRUOSA!

#### LIQUIDACION DE LIBROS

Cerramos y dejamos el local el sábado 10 de diciembre. HASTA ESTA FECHA REGALAMOS al público nuestra BIBLIOTECA que está formada por DIECISEIS LIBROS Y UN BUEN DICCIONARIO, POR 112 PTAS.

¡UN SOLO LIBRO VALE YA 70 PESETAS!

Alfieri: "Lucía y las nueve hijas" (encuadernado en tela, vale 70 Ptas.); Romero: "Tudá" (vale 75 pesetas); Varios: Novela (vale 50 Ptas.); López de Haro: "Adán, Eva y yo" (vale 40 Ptas.); Castrucelo: "Guerras de Italia y Flandes" (encuadernado, vale 40 Ptas.); etc., etc.; Xavier de Montepiñon: "El mercader de brillantes"; Bolívar: "Proezas"; S. V.: "Comandos"; Castro: "La vida de la Begum"; Boltana: "El pecado de ser mujer"; Varios: "Belinda" (dos tomos); tres tomos surtidos de la Colección Soraya; V. S.: "La pequeña Ana Frank".

Esta biblioteca de los 16 anteriores más el DICCIONARIO 1959 (con 583 páginas y 29.000 palabras explicadas) la recibirá por correo, a cuya entrega abonará las 112 pesetas SIN MÁS GASTOS. Serviremos sólo hasta el 10 de diciembre por cierre. Vendemos asimismo estanterías, máquina registradora, mostradores, valijas, etc.

¡IMPORTANTE! Si usted ya tiene diccionario, le enviaremos en su lugar la gran novela subyugante "UN PUNADO DE TIERRA" de Castresana (encuadernado, vale 60 pesetas) y la obra encuadernada de Hiale "EL HOMBRE SIN PATRIA" (vale 40 pesetas).

NOTA: También liquidamos la biblioteca de "Aventuras de gangsters" de "EL CHOCQUE; CINCO tomos de gangsters. F. B. I. Interpol, "tragaperras", drogas, bandas, espionaje, G-Men, SUSPENSE, etc. Tomos grandes de 200 páginas, tamaño 15 x 18 cms. Vale 25 pesetas cada uno, sumando en total 125 pesetas los cinco. ¡Los liquidamos sólo por 42 pesetas los cinco tomos! Gastos incluidos.

Serviremos por riguroso orden de llegada. No admitimos dinero anticipado. Pedidos urgentes a:

ANTIGUA LIBRERIA HERNANDEZ  
Bruch, 135 BARCELONA (9)

# Información regional

## Información de La Coruña

### La flota pesquera permanece de arribada a causa del temporal

LA CORUÑA, 21. (Por teléfono, de nuestra Delegación). Según comunica la Comandancia de Marina para mañana al medio día se anuncian fuertes vientos del SO de fuerza 8, con riesgo de temporal.

Por consecuencia del tiempo la flota pesquera no salió a realizar sus operaciones de pesca y permanece en arribada.

#### CAMPANA DE NAVIDAD

A las cinco de la tarde de hoy en el Gobierno Civil presidió el Gobernador, la reunión de la Junta de la Campaña de Navidad.

#### ATROPELLADO POR UN AUTOMOVIL

En la noche de ayer en Linares Rivas fue atropellado por un turismo Antonio Carballedo Peirado, de 42 años, soltero, que vive en Cantera de Elriz, 3, que resultó con lesiones de pronóstico reservado de las que fue asistido en la Casa de Socorro de Cuatro Caminos.

#### LA SEMANA AMERICANA

A las ocho de la tarde tuvo lugar en el salón de actos de la Cámara Oficial de Comercio de nuestra ciudad la anunciada conferencia del economista norteamericano señor John H. Holsten, dentro del programa de actos de la Semana Americana que se viene celebrando en La Coruña. Hizo la presentación el vicepresidente de la Cámara don José Villar. Acto seguido el conferenciante desarrolló el tema de su disertación sobre "Lo que quiere decir la cooperación económica hispanonorteamericana", proyectándose seguidamente la película "Cooperación amistosa".

En la Casa de la Cultura se han proyectado los documentales "Eco en el espacio", "Geografía de los EE. UU." y "Paz y amistad en libertad".

#### LA ESCLAVITUD

### Ha sido abierta al tráfico la carretera de Lampay

LA ESCLAVITUD. (De nuestro corresponsal, Camilo Framil Suelo). Por fin ha sido terminada y abierta al tráfico la carretera que desde esta conduce a Lampay y en su día irá a Luou (Teo).

#### ESTADO DEL CAMPO

En virtud del temporal de lluvias que vino reinando esta temporada, la recolección del maíz se retrasa tanto que todavía no ha terminado. En general las labores del campo se hacen con considerable retraso.

Algunos cultivadores de viñedos dejaron sin vendimiar una pequeña cantidad de racimos para que los niños del pueblo pudieran aprovecharse de ellos.

#### ACTO GENERAL DE ANIMAS

Se celebró en esta parroquia el acto general de ánimas, al cual acudieron casi la totalidad de los fieles de la parroquia. El sermón desarrollado magníficamente, estuvo a cargo del Magistral de la Catedral santiaguesa.

#### SEGUIMOS SIN LUZ

Haec algún tiempo se formó una comisión para recabar de quien correspondiese que cesaran las tinieblas en que estamos sumidos, pero sentimos mucho que dicha comisión no lograse, de momento, su objetivo, advirtiendo que dicho alumbrado data del año 1932.

Anunciándose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos

**R. Díaz Barros**  
Especialista-Diputado en enfermedades del Corazón  
Electrocardiografía  
Dr. Feijóo, 1.1.º Santiago

#### EL TENIENTE GENERAL DELGADO SERRANO EFECTUO VISITAS DE INSPECCION EN GALICIA

Después de realizar diversas visitas de inspección por Galicia, mañana saldrá para Salamanca, Madrid y otras poblaciones leonesas y castellanas, el teniente general don Francisco Delgado Serrano, presidente de los Colegios de Huérfanos de Militares y ex-capitán general de la Octava Región. Le acompañaba su ayudante, teniente coronel, señor Maciá. El que fue, durante varios años, primera autoridad militar de Galicia, cargo que desempeñó con gran acierto y competencia, distinguiéndose por sus extraordinarias dotes de mando y singular vocación castrense, fue objeto, durante estos días en La Coruña, de atenciones y agasajos, de los que marcha encantado. Sus numerosas amistades recuerdan todavía con cariño, afectos y simpatías, al ilustre militar español, en nuestra capital y región.

#### PROXIMA CONFERENCIA EN LA REUNION DE ARTESANOS

El próximo jueves, día 24, a las ocho de la tarde, pronunciará una conferencia, en el salón de actos de la Reunión Recreativa de Artesanos, el insigne historiador francés don Adrien Dansette, en acto organizado por la Alianza Francesa de España en La Coruña. Dada la personalidad del profesor francés, la conferencia...

#### A MADRID EL PRESIDENTE DE LA ASOCIACION DE LA PRENSA

Acompañado de su distinguida esposa, doña Josefina Rodríguez Torcuato, ha salido para Madrid con objeto de tomar parte en la Asamblea extraordinaria de la Federación de Asociaciones de la Prensa, el presidente de la Asociación de La Coruña, don Emilio Merino Losada. El señor Merino representará asimismo en la mencionada Asamblea a las Asociaciones de Prensa de Lugo, Santiago y Orense.

#### EL PUERTO

Ayer se registró en nuestro puerto el siguiente movimiento de buques:

Entraron: "Lucita", en lastre, de la Pueba del Caramiñal; alemán "Preseus", con general de Avilés; remolcador portugués "Praia Grande", con una barcaza, proveniente de Milford (Irlanda). Salieron "Fenlla" para Castro Urdiales, con arcilla; "La

## VIGO

### El jueves dará un concierto el violinista Szeryng

VIGO. (De nuestra Delegación). Se espera con ansiedad por parte de los aficionados, el concierto que el próximo jueves, día 24, tendrá a su cargo el violinista polaco Henry Szeryng, bajo el patrocinio de la Sociedad y Orquesta Filarmónica.

Szeryng, es recordado por sus actuaciones aquí, en 1940 y 1948 y su carrera se hace más gloriosa día a día, por los éxitos inenarrables que la justifican.

Con el eminente virtuoso, actuará el pianista portugués Sequera Costa.

#### ACUACION DE LA AUDIENCIA

La Sala de la Audiencia provincial, que actúa en el Palacio de Justicia, tenía señalada para hoy las siguientes causas:

Por acatado, entre otros señores Trisatti, Lopez Varela; por falso juramento señor Laner; y otras, por diferentes delitos, en las que defenderán respectivamente los señores Miller y Figueroa.

Todos estos sumarios fueron instruidos por los Juzgados vigueses.

#### LA REVISTA "CLARIDADES" SE EDITARÁ EN MADRID

Quizá desde el próximo número, la revista quincenal "Claridades", se hace mucho fundada y de ella por nuestro compañero en la prensa

#### Pared" para El Ferrol con carbón, y "Preseus", para Vigo con general.

LA CASA DE LAS ESTILOGRÁFICAS  
SINCO CALLES, 2.º SANTIAGO. TEL. 2217

## Puentecesúres

### Un fantasma anda suelto

PUENTECEALES. (De nuestro corresponsal, J. Piñeiro Ares). Un buen amigo nuestro, cazador empedernido, pregona la alarmanía noticia por todo el valle. Según él en Castro Valente anda "suelto" un misterioso fantasma, al parecer poseído de una fobia tremenda contra conejos y perdices, infelices animalitos que entre escopeteros y duendes andan más que corridos.

Yo le he visto el día de Difuntos, al anochecer. Bajaba del monte y a pocos pasos vi como se ocultaba una extrañísima figura. Tenía la misma silueta que un elefante, con piernas delgaditas, casi esqueleticas...

Tan sorprendente confidencia nos sobresaltó. El amigo — que es todo un veterano cazador — está dispuesto a organizar una gran batalla contra el "Yeti del Ullán". Y para que la cosa salga relativamente bien, le hemos recomendado ponerse en contacto con Sir

Edmund Hillary que a estas horas anda allá por las crestas del Himalaya, persiguiendo también a seres fantasmagóricos, concretamente al hombre de las nieves.

Podría suceder que entre los peñascos castreños, piras romanas y carruchas del país, que aparte los conejos son los "frutos" más abundantes de Castro Valente, se localizase lo que con tanto fervor anda buscando Sir Edmund por el valle de Rotaliung.

Volviendo al caso, ¿Quién demonios será el fantasma del Ullán? Esta misma o parecida pregunta se la hemos formulado anteayer a una vieja melga de San Salvador de Aragunde, cuyos colores tanto agradaban hace veintidós años a nuestro hermano y excelente amigo Baldomero Isorna. Poeta de las tierras de Don Gelmirio I el Bravo y Procurador del Reino Oculdo de Doña Urraca. La bruja de Curula casi nos aclaró tan alucinante incógnita:

— ¡Non se preocupe! Desde que morreu Pepa a Loba sempre pasaron estas cousas. Soutle os cans de mala morte que pol-a noite levantan os palleiros e fuxen con eles para o monte. No mes dos Difuntos falan co trasto y logo morren de fame. Os cans que quedan esperan a que veñan as enxurradas do noso río pra tirar os palleiros nús augas enlodadas...

Ya lo sabe, pues, nuestro amigo el cazador. El fantasma de Castro Valente es un perro sin cédula de empadronamiento, libre de vacuna antirrábica y libre también de bozal, y que anda dando sustos enmascarado en un "palleiro" entrasnado. Hasta que se cañe de correr o hasta que le revienten el hocico de una certeza perdigonada.

Que después de todo sería una forma muy lamentable para el "Yeti del Ullán". Una forma muy lamentable de morir.

## PUENTEAREAS

### Se proyecta crear la Sociedad Musical "R. Soutullo"

PUENTEAREAS. (De nuestro corresponsal, R. Otero). — Dias pasados, un grupo de amantes de la música (fiel y deliciosa criatura), han elevado al Excmo. señor Gobernador civil de la pro-

**M. DE ACOSTA**  
MEDICO CIRUJANO  
Partos y enfermedades de la mujer.  
Altamira, 2.º - Teléfono, 1299  
Santiago de Compostela

vincia, un proyecto de Reglamento por el que se ha de regir la Sociedad Musical "Reveriano Soutullo", que se tiene el propósito de crear en esta villa, patria cheta del inmortal músico. La petición ha sido firmada por doce amantes fieles de la buena música, pero tenemos noticias que posteriormente se han adherido a los firmantes otros puenteareanos, a los que también les gusta la música.

Esperemos que el reglamento sea aprobado y le deseamos a la Sociedad Musical "R. Soutullo" muchos éxitos, lo que no será difícil en un pueblo como el nuestro, donde todas, excepto este humilde corresponsal, entienden de música.

Y para comenzar, los amantes del arte de combinar los sonidos y los componentes de la Banda Municipal, celebrarán mañana, día 22, festividad de Santa Cecilia Patrona de los músicos y musicógrafos, los siguientes actos: Misa solemne a las doce de la mañana. Al mediodía, comedia de confraternidad. A las siete de la tarde, en los salones del Centro Artístico Esportivo, conferencias musicales y seguidamente el primer concierto de música grabada con arreglo al siguiente programa:

Primera parte. — "Der Freischütz, Obertura, de Weber; "Sinfonía núm. 5" (Del Nuevo Mundo), de Anton Dvorak.

Segunda parte. — "La Verbe na de la Paloma", zarzuela completa, de Tomás Bretón; "La Dolores", jota de concierto, de Tomás Bretón, por la Banda Municipal de Madrid.

Y para que el espíritu musical y la afición a la buena música no decaiga, a partir de este fecha, todos los miércoles, desde las diez y media de la noche, en los salones del Centro Artístico Esportivo, se celebrarán conciertos de música grabada, a los que pueden acudir, aparte de los componentes de los amantes de la buena música, los socios del Centro.

Los programas de los miércoles serán facilitados con una semana de antelación y todo aquel que quiera escuchar una obra determinada, grabada en microscuro, puede participarlo en la Secretaría del Centro Artístico Esportivo y su petición será atendida e incluida en el programa de día que le interesa.

Poco podemos añadir a la noticia, pero sí nos congratula que un grupo de esforzados convecinos rompan con ese frío que rodeaba en nuestra villa, pueblo de músicos y musicógrafos, al arte más bello que Dios ha puesto en manos de los hombres y que los salones del Centro Artístico Esportivo sirvan para algo y para uno de los fines para que fue creada la sociedad.

Y me alegro la noticia que damos a nuestros lectores, porque si, como la Sociedad Musical "R. Soutullo", van surgiendo otras de los más distintos matices y facetas, todas guiadas por el afán común de superarse día a día, puedan hacer surgir a Puenteareas de su apatía y nuestro pueblo podrá volver, en un plazo no muy lejano, por sus fueros. Y volveremos a tener a Puenteareas a la cabeza de los pueblos de su categoría.

SU GABARDINA - EN GRAL. FRANCO 153

**TACA**  
Sección Caballero

**Dr. A. Varela Núñez**  
MEDICINA Y CIRUGIA DE LA MUJER  
ESTERILIDAD - PARTOS  
FRANCO, 10. 2.º SANTIAGO

**Por nuestros hermanos ausentes**

En una familia, la madre es la que menos soporta las ausencias; Para los hijos ausentes es su mejor solicitud. Porque presente sus necesidades, su soledad y desamparo. Los hijos que no están en casa, están siempre presentes en la preocupación, amor y recuerdo de aquella que les dio el ser.

Así también la Madre Iglesia.

Elle sabe muy bien de las necesidades, velos y angustias que la emigración lleva consigo. Por eso hoy, de modo muy especial, quiere poner delante de los ojos de aquellos hijos, que se quedan en casa la impresionante caravana de hermanos que marchan por caminos difíciles.

Pío XII dijo: "Es necesario reforzar las empresas apropiadas para crear una opinión pública en favor de los emigrante, de sus necesidades y protección. A ello contribuye notablemente la Jornada Nacional del Emigrante... es un instrumento eficaz para reavivar en los fieles el interés y el afecto hacia tantos hijos lejanos".

EL CALENDARIO DE LA IGLESIA

La Iglesia tiene designadas oficialmente unas fechas, para recordar en ellas las graves y particulares necesidades de sus hijos.

El "Día de los Difuntos" vive asomada al Purgatorio. Y convoca a toda la catolicidad, para pedir por ellos "el lugar del refrigerio, de la luz y de la paz". El Domingo Mundial de la Propagación de la fe proyecta su luz por los oscuros caminos de la gentilidad. El "Día del Papa" congrega a todos los fieles en torno a la figura del Romano Pontífice.

El "Día del Emigrante" o la "Jornada Mundial de las Migraciones" es la fecha elegida por la Santa Sede para recordar a millones de seres humanos desplazados por imperiosas exigencias de la economía, la demografía, la persecución política o religiosa y la guerra.

EL CASO DE ESPAÑA

En esta Jornada, cada país, sin perder una visión universal del problema migratorio que afecta en la actualidad a la mayoría de las naciones (unas envían y otras reciben emigrantes), fija especialmente su mirada en los problemas que la emigración plantea a sus propios hijos. El país que despide a sus hijos los sigue considerando como propios. Para la randa como propios. Para la patria como propios.

Si el Canadá o Australia o Brasil o Francia honran también en esta fecha a los españoles que viven dentro de sus fronteras, España, muy particularmente, debe tener presentes sus hijos ausentes, presentes sus hijos ausentes, presentes sus hijos ausentes, presentes sus hijos ausentes. Son casi tres millones. Y además nos necesitan mucho.

**Fernando Cabo Rey**  
MEDICO - DENTISTA  
ORTODONCIA  
RAYOS X  
Hórreo, 13. Teléfono, 1038  
Santiago de Compostela

**EL SEÑOR**  
**Don Ricardo García Vieites**  
Falleció en el día de ayer, a los 56 años de edad.  
D. E. P.

Su apenada esposa, Concepción Vélga Quiñey; hija, María Josefa; hermanos, Pilar, Severino, Rosa, Manuel y María, Carmen y Jose ausentes; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN a sus amistades una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a los funerales hoy, martes, a las diez en la Iglesia parroquial de Conjo, y la conducción del cadáver a las cinco de la tarde al cementerio de Conjo, favores por los que les vivirán eternamente agradecidos.

Casa mortuoria; Sánchez Freire, núm. 1.  
Santiago, 22 noviembre 1960. (Funeraria Santa Lucía)

**XXIV Aniversario de la muerte de José Antonio Primo de Rivera y Día de los Caídos por Dios y por España PRESENTES**

El Jefe Local del Movimiento, Consejo y Delegados de Servicio, ruegan una oración por sus almas, e invitan al pueblo compostelano, a la Solemne Misa de Requiem, que tendrá lugar en la iglesia de los PP. Franciscanos hoy, día 22, a las doce de la mañana, y seguidamente a la ofrenda de coronas y lectura de la Oración ante la Cruz de los Caídos de la Plaza de la Quintana.

Santiago, 22 de Noviembre de 1960

# deportes

## El Deportivo empató en Barcelona con el Condal

### Aun ejerciendo menos dominio que su adversario, el equipo gallego aventajó en efectividad

BARCELONA, 20. — (De nuestro corresponsal, redactor de "El Mundo Deportivo", Antonio Vallguera) La voluntad empató con la eficacia. Sea nos permitida esta variante de adjetivos para denominar lo que sucedió en la mañana de ayer en el campo de Las Cortes. Dominio territorial, indiscutible, del Condal. La zona correspondió por completo a sus hombres que intentaron reiteradamente la suerte del gol. El balance fue de dos tantos. El Deportivo, en contraposición, dominó menos la zona. Sin embargo, fueron muy superiores en efectividad a sus contrarios. Resultado otros dos tantos. Luego, el empate, no podía ser más justo.

#### EQUIPOS Y GOLES

Los equipos, a las órdenes del colegiado señor Vila, formaron: **DEPORTIVO:** Rafa; Valentín, Ponte, Domínguez; Martín, Rabadán; Lamelo, Martín, Amancio, Díaz y Blanco. **CONDAL:** Mateo; Navarro, Torrent, Not; Sanchiz, Arzoz; Cartana, Durán, Peter, Rodríguez y Molina.

A los 24 minutos de juego, el árbitro anuló de forma incomprensible un gol conseguido por Peter. Incomprensiblemente también, dos minutos después, quizás queriendo observar la ley de la compensación castiga al Deportivo con un penalty inexistente que Molina transforma en el primer gol del Condal. Sin más variaciones se llegó al descanso.

En el segundo periodo cuando el dominio territorial pertenecía a los catalanes en un contraataque coruñés, Amancio recoge un rechace flojo del meta catalán, para conseguir el primer tanto del Deportivo que sería el gol del empate.

A los 38 minutos es Amancio quien recoge un balón que Mateo, el meta del Condal, había rechazado a un lado, batiendo a un jugador de Lamele. Paliando tres minutos para concluir el partido, Rodríguez conseguía el segundo gol del Condal y ya empate definitivo.

Si nos atenemos al resultado del escueto del marcador ya dijimos en el preámbulo que esta nivelación de puntos había sido equitativa. Bien es cierto que el Coruña, con un juego más reposado, más eficaz, más defensivo, y sobre todo perfectamente premeditado, llegó a conseguir una ventaja en el marcador que mantuvo hasta tres minutos del final. En este periodo, concretamente en la segunda fase del segundo tiempo, los coruñeses, estaban acumulando méritos para conseguir el botín de los dos puntos que en realidad tampoco hubiera sido lo más justo si tenemos en cuenta que en la primera parte y en la fase inicial del

segundo periodo fueron los catalanes los que, con más voluntad y resistencia física, quienes marcaron la pauta del encuentro. El resultado, pues, volvemos a repetir, totalmente justo. Totalmente justo porque en esos momentos de presión catalana, el meta coruñés Rafa, especialmente y Ponte, entre los hombres de contención a los avasalladores ímpetus del Condal, para ser en esa fase, en estos 20 minutos últimos del encuentro, los coruñeses quienes mandaron en el terreno de juego, no ya de una forma táctica y técnica sino también físicamente puesto que los catalanes habían extenuado totalmente sus reservas en un dominio más de fortaleza que de efectividad.

Hemos de hacer constar que cuando el Deportivo se adelantó en el marcador y se prelagaba como favorito de la contienda no se dedicó a obstruir juego o consolidar sus posiciones defensivas sino que fue precisamente en esos momentos cuando sus jugadores se lanzaron a un ataque definitivo buscando ese tercer gol que consolidaría de forma definitiva su victoria.

En esa empresa no consiguieron su objetivo, sino que llegaron a perder parte de lo logrado, pero justo es también reconocer además de los merecimientos catalanes por ese empate, que fueron precisamente esos minutos los de mejor fútbol, un fútbol destructivo que nos ofreció la

**Academia Central de Corte y Confección**  
**Durán de González**  
Alta Costura-Sistema patentado Basado en las últimas evoluciones de la moda. Reconocido como el mejor por la buena sociedad. Fácil y elegante.  
NO TIENE RIVAL  
Plaza de las Angustias, 9  
FERROL

verdaderamente magnífico Deportivo que no habíamos tenido ocasión de vislumbrar en la primera parte.

**DISTINGUIDOS**  
Por el Deportivo su guardameta Rafa, en justicia, mereció ser considerado como el mejor jugador coruñés. Agil,

magníficamente situado, atajó una serie de balones la mayoría de los cuales llevaban el marchamo de gol. Ponte fue el cerebro organizador del trio defensivo, mientras Marin era el hombre que enlazaba constantemente con los delanteros situados en posición de punta de lanza, en busca del gol, de los cuales Amancio, una vez más, fue la gran figura.

En el Condal, además de su juventud y poderío físico, una total inexperiencia e inoperancia en el momento del remate. Resultado equitativo, en esta confrontación de la técnica coruñesa y la voluntad condalista.

## QUINIELA

Zaragoza - At. Bilbao.....	X
Mallorca - R. Madrid.....	X
Oviedo - Granada.....	X
Barcelona - Sevilla.....	X
Valladolid - Valencia.....	X
Betis - Español.....	1
Santander - Elche.....	1
At. Madrid - R. Sociedad.....	1
San Sebastián - Gijón.....	1
Tarazona - Sabadell.....	X
Pontevedra - Bassora.....	1
Lecoesa - Osasuna.....	X
Extremadura - Hércules.....	1
Levante - Málaga.....	1

## Francia propone jugar un partido internacional contra España

PARIS, 20. — La Asociación de Fútbol de Francia ha propuesto a la Federación Española disputar un encuentro internacional, en París, para el 18 de diciembre de 1961.

El último encuentro internacional entre ambos países fue disputado en Madrid. — Alfili.

## Cerrojo salmantino en Orense, y un empate sin goles

### No hubo acierto en las filas orensanas

ORENSE, 20. — (De nuestro corresponsal deportivo, Gregorio Agrio). Ahora parece que los equipos cuando salen fuera van con la consigna de no jugar y de no dejar jugar. Esto que parece un contrasentido, tiene en la práctica sus buenos resultados. El Salamanca salió al campo con esa consigna, que recibió de su entrenador y los resultados, según el sistema empleado en esta ocasión, han sido buenos. Han sido buenos porque los salmantinos defendieron su meta en una especie de bloque, al estilo de las antiguas falanges macedónicas, de manera que era imposible abrir brecha y por otra parte el conjunto orensano no tuvo tampoco su tarde. O mejor, tuvo una tarde, no desafortunada, sino pésima. Una tarde en la que aparte el terreno de juego, embarrado, los hombres, esos hombres que dirige Nando, se condujeron de manera torpísima. Solamente Chicha y Malet, se salvaron de esta, que pudieran llamar, sin paliativos,

el reloj avanzaba, ponía más nerviosos a los locales. Bueno, esto de los nervios tiene muchas causas. Pero la principal — esto no tiene vuelta de hoja — fue la desastrosa actuación del colegiado de turno, señor Serrano. ¿El señor Serrano, estaría también nervioso? Nervioso o no, se ve que su competencia en estas lides es francamente nula. Vio faltas que no existían y las que existieron alguna vez las pasó por alto, perjudicando a ambos equipos. Lo que en ciertos momentos endureció el encuentro. Incurrió también en el más claro error al no tomar medidas para cortar las brusquedades de turno, y cuando lo hizo, lo hizo a destiempo, como por ejemplo, al decretar la expulsión de Pastor por efecto de una jugada muy bronca, nada académica ciertamente, pero en cambio antes se habían producido ya jugadas de mayor gravedad y el señor Serrano, tan campante. Así se explica el escándalo morrocotudo que siguió a la rígida medida que reseñamos.

El Orense, repetimos, no pudo jugar. Garbayo, Batalla y Orbán, tuvieron una discreta actuación. Cumplieron como se dice. La media no fue un engranaje como otras tardes con la delantera y en cuanto a ésta solamente Chicha y Malet sobresalieron un poco de entre sus compañeros por su entusiasmo y a ratos algún acierto en los disparos o en el cambio de juego.

El Salamanca fue un conjunto homogéneo, sin que esto quiera decir que fuese brillante. Demostraron una mejor preparación, pero sin garra. Se defendieron con solidez y temple y gracias a esto se mantuvieron hasta el final con la meta imbatida que era lo que se pretendía. Buen provecho le haga.

La tarde fue de lluvia a ratos, pero con el terreno de juego en muy malas condiciones. **ALINEACIONES:** ORENSE: Ibarreche; Garbayo, Batalla, Orbán; Pastor José Luis; Cebrián, Villa, Chicha, Matito y Malet. SALAMANCA: Miguel; Vázquez, Martín, Hernández; Calvo, Raba; Blanco, Eloy, Maxi, Abilio y Cela.

No quiere decir esto, sin embargo, que el equipo de la ciudad de Tormes permaneciese siempre en una actitud de profunda reserva. De vez en cuando y si la ocasión era propicia iniciaba un zarzapo, pero en seguida se replegaba obedeciendo a esa consigna a que antes nos referíamos y cuyo objetivo era bien claro: el empate a cero, lo que equivale a un punto que de otro modo pudiera no conseguirse.

En principio, pues, el Salamanca salió al campo renunciando al ataque y, visto el panorama, el Orense, si hubiera jugado con acierto, si sus jugadores no abusasen de personalismo, no hubieran hecho saltar el dispositivo defensivo, porque el "cerrojo" tiene, como se sabe, inconvenientes. No los tuvo con el Salamanca. Por ello el resultado les favoreció.

Lo peor, sin duda, de este encuentro fue la primera mitad. ¿Dónde estaba el juego vivo, nervioso, inteligente y ágil de ataque orensano? El tiempo se iba consumiendo y trató el Orense de multiplicarse. Pero la cosa favoreció más al equipo castellano, pues contra la furia de sus rivales, opuso una resistencia templada, inteligente y sólida, una resistencia, que, a medida que

## Sorpresa sevillista, en campo catalán

## El Barcelona, a punto de ser derrotado, solo consiguió empatar con el Sevilla

BARCELONA, 20. — A las órdenes del colegiado Biragay, los dos equipos presentaron las siguientes alineaciones: **BARCELONA:** Ramallets; Olivella, Garay, Gracia; Vergés, Gensana; Tejada, Ribelles, Evaristo, Kubala y Villardevé. **SEVILLA:** Marofin; Juan Manuel, Maraver, Vaero; Ruiz Sosa, Achúcarro; Agüero, Diéguez, De la Torre y Pereda. Excelente encuentro de los sevillanos, que incluso se hicieron acreedores al triunfo por su fútbol más ligado y rápido, desmerecido sólo por un exceso de fogosidad que derivó en brusquedades que el árbitro, con muchas equivocaciones en su haber, no acertó a cortar.

El Sevilla empezó jugando a la defensiva, con De la Torre intrastado en la media y marcando fuertemente a los barcelonistas y, aunque éstos dominaron, su mando careció de efectividad. Un incidente entre Evaristo y Achúcarro, a los 17 minutos inició una serie de brusquedades y el juego se endureció. A los 25 minutos, una falta sevillana junto al área, la tira Kubala muy bien y vale el primer gol azulgrana. Al intentar detener el balón, el meta sevillista se dio un golpe en la cabeza contra el poste. A los 34 minutos, por lesión de Gensana, permitida éste su puesto con Ribelles y las líneas defensivas azulgranas notan su ausencia. A los 43 minutos, un fuerte disparo de Diéguez no logra sujetario Ramallets y Agüero remata de fuerte disparo hasta las mallas, con lo que logra el tanto del empate.

## COMENTARIO

## La bomba "S" de la Primera División

### Resultados sorprendentes en la pasada jornada de Liga

Por ALFE

Yo creo que acaba de inventarse la bomba "S" futbolística, porque la inicial corresponde al Sevilla C. F. y la sensación se desprende del inesperado empate que los sevillistas acabaron de conseguir en Barcelona. Exactamente lo mismo que hace poco más de un par de semanas ocurría en Madrid, ante otro equipo de primerísima magnitud.

Las sorpresas abundaron el domingo de tal modo que la opinión se encuentra ahora un poco desorientada para el inmediato futuro. Siete empates, siete equis desconcertantes, tachonan la quiniela semanal. De ellos admitimos como lógicos a los de Mallorca y Zaragoza, en la División de Honor; un poco más aproximado a ella, el de Valladolid, y fuera de todo cálculo el de Oviedo. Fue una jornada movida y llena de interés, porque de ese modo los equipos pierden un poco de su carácter imprecionable cuando se ven en línea frente al Madrid o el Barcelona.

Fue un serio contratiempo para los barcelonistas el empate del domingo en el "Nou Camp", ya que se traduce en una consecuencia favorable para los madrildistas. Pudo haber infundido en el tropiezo del Barcelona y en el escaso rendimiento del Madrid en Mallorca la perspectiva del próximo partido entre los dos grandes para la Copa de Europa? Posiblemente sí. Cuando menos, en un sentido de prevención, reflejada con cierta claridad en la desigual alineación del Madrid.

También los empates marcaron un ritmo de novedad en el grupo primero de la Segunda División y al lado de esta tónica se ofrece a la afición cántica el desfavorable hegaje de Bilbao. La derrota del Celta por cinco tantos a dos ante el Indachou es sinónimo de que al Osasuna, puntuando en León, se le vuelven a poner bien las cosas. La situación para los equipos gallegos asimismo con el empate del Orense en su campo. La lucha fue esta vez favorable solamente en dos sectores: en el coruñés y en el de Pontevedra. Aunque el Deportivo haya mejorado su haber a costa de equipos de la zona baja, como acaba de ocurrir en su visita al Condal, lo admisible es verle acercarse al grupo de los que ponen vigilancia al Osasuna.

Salvo el triunfo del Arosa en Vigo sobre el Grañ Peña, la Tercera División no ofrece ninguna nota saliente. Club Ferrol y Lugo conservan sus ventajosas posiciones, pero hemos de hacer constar que no nos ha convencido el balance de goles que uno y otro han extraído el domingo frente a sus respectivos rivales.

## Empataron Valladolid y Valencia

### Se lesionó el central vallisoletano en los primeros minutos

VALLADOLID, 20. — Alineaciones: VALLADOLID: — Estrems; Matito, Solé, Lesmes II; García, García-Verdugo; Ramírez, Zaldua, Morollón, Endériz y Josélin. VALENCIA: — Pesudo; Piquer, Quincoces, Mestres; Sendra, Castelló; Joel, Tercero, Paredes, Héctor Nuñez y Ficha.

potente y peligroso de cuantos han pasado por el campo de Zorrilla realizó uno de los partidos más formidables de los que se le conocían en su casa. A los 6 minutos de comenzar el encuentro, el defensa central Solé pretendía proteger al portero. Estrems de la entrada de un delantero contrario, cayendo debajo de ellos con tan mala fortuna que sufrió una lesión de gravedad. Conducido en una camilla por las asistencias de la Cruz Roja, se le apreció por el médico del Club la fractura del fémur de la pierna derecha. Más tarde fue trasladado a la clínica de la Cruz Roja, donde quedó hospitalizado.

Con un tanto en contra, conseguido por el Valencia a los 5 minutos, por medio de Joel de tiro espléndido desde el ángulo de córner, el Valladolid levantó el encuentro y tan apurada situación con un derribe de energías y buen juego en todas las líneas, hasta llegar en diversos momentos a acorralar en su área al equipo valenciano. En toda la primera parte se mantuvo el marcador con uno a cero favorable a los visitantes.

**Cocinas eléctricas EDESA**  
CON HORNO OCUPAN POCO ESPACIO  
Delegación. Depósito  
Vda. de Pedro Fernández e Hijos  
INSTALACIONES ELECTRICAS  
FERROL

En la segunda parte se acentuó el dominio del conjunto vallisoletano, afirmado especialmente por la extraordinaria actuación del extremo Josélin; fruto de este dominio llegó el tanto del empate a los 10 minutos; después de una extraordinaria jugada entre todas las líneas locales, Ramírez sirvió en corto a Zaldua, quien desmarcándose con impresionante agilidad de la defensa contraria envió un tiro, sin que para nada valiera la estirada de Pesudo. Persistió el dominio, aunque se ve repetidamente interceptado por los peligrosos contrataques de los valencianos y a los 24 minutos marca el Valladolid el segundo tanto por Endériz, de un gran tiro al ángulo. Se registran entre varias desgraciadas jugadas, una de Morollón que pisa mal la pelota frente a la puerta de Pesudo.

Cuando faltaban dos minutos y el público comenzaba a destilar confianza en el triunfo de los vallisoletanos, se produce el inesperado empate. Paredes lanza un tiro bombeado, sin que intervenga Estrems en la jugada, creyendo que la pelota salía por encima del marco.

La decepción en el público fue enorme, ya que el resultado no correspondía en realidad al mérito expuesto esta tarde en tales circunstancias por el Valladolid. Destacaron por los forasteros, especialmente, Tercero y Héctor Nuñez, y por los locales, Josélin, Zaldua, Endériz y Lesmes II. — Alfili.

también anula la jugada del árbitro, por falta a Manolin. En el Sevilla brillaron a gran altura los dos medios, en especial Ruiz Sosa. Destacaron asimismo Manolin, Diéguez, De la Torre y Pereda y, en general, todo el conjunto, que se mostró rápido, batallador y con clase. Mal el Barcelona, que se reseró con exceso. Sus mejores hombres fueron Gracia, Gensana, Kubala y Evaristo. Biragay tuvo una actuación que puede calificarse de mala. — Alfili.

## Mallorca, 1-Real Madrid, 1

### Expulsados un jugador por cada bando

PALMA DE MALLORCA, 20. — Alineaciones: MALLORCA: — Zamora; Iriarte, Davoine, Guillamon, Currut, Fontana y Ruiz. REAL MADRID: — Vicente; Ruiz, Casado; Vidal, Hual y Bueno. Entró el señor Gancedo, al encuentro batió todas las marcas de expectación, y el carrilero de Luis Sitar, sin poder utilizar toda la tribuna cubierta, mostró un límpido absoluto. El público, defraudado por la alineación de las figuras madrileñas, recibió al campeón de Europa con una gran plia, dedicándole exclusivamente al entrenador.

El partido resultó muy disputado y emocionante de punta a punta, aunque careció de buen juego. El Real Madrid fue derrotado a primeras, ya que adoptó de vez en cuando una postura defensiva, una tónica de charca rayana a la violencia. A los 30 minutos el central local, para impedir su avance. El árbitro anuló la falta. Los jugadores discutieron e inopinadamente

Peplilo agredió a defensa central se al jugador madrileño del mallorquín y Gancedo abatió expulsado.

En la segunda mitad, los dos equipos, más sentados, practican mejor juego y la emoción se acentúa por la incertidumbre del marcador.

# deportes

## Resultados y clasificaciones

### PRIMERA DIVISION

Zaragoza - At. de Bilbao, 0-0.  
 Mallorca - R. Madrid, 1-1.  
 Oviedo - Granada, 0-0.  
 Barcelona - Sevilla, 2-2.  
 Valladolid - Valencia, 2-2.  
 Betis - Espanol, 3-1.  
 Santander - Elche, 5-1.  
 At. Madrid - R. Sociedad, 3-2.

### SEGUNDA DIVISION

(Grupo primero)  
 San Sebastián - Gijón, 3-1.  
 Baracaldo - Sestao, 1-1.  
 Indauchu - Celta, 5-2.  
 Condal - Deportivo, 2-2.  
 Tarrasa - Sanadell, 0-0.  
 Orense - Salamanca, 0-0.  
 Pontevedra - Basconia, 1-0.  
 Leonesa - Osasuna, 0-0.

### TERCERA DIVISION

(Grupo primero)  
 Lugo - Santiago, 2-0.  
 Lemos - Ordnes, 3-0.  
 Flavia - Marin, 2-0.  
 Gran Peña - Arosa, 1-2.  
 Ferrol - Arsenal, 2-1.  
 Fabril - Turista, 2-0.  
 Corujo - Vivero, 2-1.  
 Zelita - Choco, 2-1.

### SEGUNDA DIVISION

(Grupo segundo)  
 Las Palmas - San Fernando, 2-0.  
 Cádiz - Tenerife, 4-0.  
 Murci - Rayo V., 2-1.  
 Jaen - Castellón, 2-1.  
 Extremadura - Hércules, 1-0.  
 Plus Ultra - Córdoba, 1-1.  
 Levante - Málaga, 2-1.  
 At. Ceuta - Mestalla, 1-0.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.								
R. Madrid	10	7	2	1	23	11	16	4
Barcelona	10	7	1	2	24	10	15	5
At. Madrid	10	5	3	2	14	12	13	3
Sevilla	10	3	6	1	16	17	12	2
Santander	10	4	2	4	17	14	10	
Valencia	10	3	4	3	16	14	10	
Betis	10	3	4	3	16	15	10	
Valladolid	10	2	5	4	16	16	10	
Zaragoza	10	2	5	3	15	19	9	1
R. Sociedad	10	3	3	4	14	20	9	1
Espanol	10	4	0	6	18	18	8	2
Granada	10	2	4	4	13	14	8	2
At. Bilbao	10	2	3	5	11	13	8	2
Elche	10	2	4	4	14	19	8	2
Mallorca	10	2	3	5	10	16	7	3
Oviedo	10	2	3	5	11	18	7	3

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.								
Tenerife	10	7	1	2	15	8	15	4
Plus Ultra	10	6	1	3	10	14	11	4
Hércules	10	6	1	3	16	10	11	4
Cádiz	10	6	1	3	16	10	11	4
At. Ceuta	10	6	1	3	15	12	11	4
Las Palmas	10	5	1	4	16	13	11	4
S. Fernando	10	3	4	3	15	14	11	4
Córdoba	10	4	1	5	15	14	11	4
Murcia	10	4	1	5	15	14	11	4
Málaga	10	3	3	4	20	11	11	4
Levante	10	3	3	4	14	14	11	4
Mestalla	10	3	3	4	11	13	11	4
Jaén	10	4	1	5	12	22	11	4
Rayo V.	10	3	2	5	18	18	11	4
Extremadura	10	3	0	7	8	29	11	4
Castellón	10	0	4	6	5	14	11	4

## Triunfo del Pontevedra sobre el Basconia, por un gol a cero

### Encuentro interesante, jugado a fuerte tren que demostró la buena preparación física de los dos equipos

PONTEVEDRA.— (De nuestro corresponsal, SPRINTER).— Interesantisimo, respondiendo al ambiente despertado, ha sido el partido de ayer en Pasaron entre el Pontevedra y el Basconia, uno de los más calificados aspirantes del momento actual en el grupo de la Segunda Division. Encuentro totalmente en relacion a cuanto nos ha ofrecido en el comienzo de la Liga. Encuentro llavado a fuerte tren, rivalizando los contendientes, en entusiasmo y preparacion fisica, de lo que hicieron gala unos y otros, hasta los minutos finales del encuentro, sobre un terreno completamente encharcado y que la lluvia caia durante el partido, perjudicó aun más. En tales circunstancias, la reñida, pero noble pugna, mantuvo el interés de los aficionados hasta el último instante, a la vista de un solitario gol, que daría la victoria merecida, aunque corta, a los pontevedreses. Entretanto, cuando los visitantes salieron al terreno de juego, como en el instante de la entrega del tradicional banderín, y a su retirada definitiva a las casetas, fueron larga y cordialmente aplaudidos. Las ovaciones, se hicieron tambien prolongadas y cariñosas, para los jugadores locales, que tan magnífica campaña vienen realizando.



Equipo del Basconia que ayer perdió en Pasaron 1-0, habiendo causado magnífica impresión.

### UN GOL QUE VALIO LA VICTORIA

El partido en general, se mantuvo a fuerte tren en magnífica demostración. El Basconia, realizó sobre todo en la primera parte, una defensiva elástica, con fáciles y hábiles despliegues de profundidad, acometiendo peligrosamente por las alas. En los momentos precisos, se relegaba, situando a seis o siete hombres en el área, para lanzarse de nuevo, no descuidando el marcaje de los contrarios.

El Pontevedra, no cedía en modo alguno, jugando un juego efectivo, de entendimiento, pero a base de un esfuerzo mantenido, para contrarrestar en lo posible las acometidas de los vascos, cuya velocidad tampoco dejaba lugar al descanso sobena del riesgo inminente sobre el área. Pero si las líneas locales, luchaban una tenacidad y entusiasmo a toda prueba, no es menos cierto que, también en ocasiones, y no pocas, presionaron sobre el área contraria, en ciertos momentos con indudables posibilidades de gol, aunque no llegase. Sin embargo, éste se produjo, que fué el de la victoria, al minuto 34 de juego, de un fuerte disparo de Marcelino, desde fuera del área, cruzándose Guillermo oportunamente, para frotar de cabeza la pelota y desviarla hacia la red por el lado izquierdo del casillero izquierdo.

La primera parte, concluyó además, con cuatro corners contra el Basconia, por siete contra el Pontevedra. En la segunda parte, las características del juego fueron similares, manteniéndose el interés del ambiente, y la incertidumbre también, ya que si se veían posibilidades, que no lograban confirmarse, de aumentar el tanteo, el Basconia volvía al ataque, retrasando de cuando en cuando a los interiores, pero buscando afanosamente, la vulneración del marco local. A los diez minutos, lesionado involuntariamente el portero vasco, fué sustituido por el suplente, Cheva. Al igual que en la primera parte, ambos porteros tuvieron ocasiones de lucirse, sobre todo Estévez y si la media y ataque se compactaban, las líneas defensivas, habían de redoblar frecuentemente su es-

celento preparación física, con gran dominio de pelota y rapidez. El equipo, causó aquí magnífica impresión, pudiendo considerarse el más completo y difícil rival que en Pasaron se haya enfrentado al Pontevedra. Bien el cuarteto defensivo, con una media eficaz y un habilísimo ataque, peligroso por el centro y temible en sus interacciones por las alas. En resumen, un conjunto excelente y con grandes posibilidades.

En cuanto a nuestro Pontevedra, diremos que nos ha proporcionado una nueva estupenda demostración general de su tesón y entusiasmo, luchando con enorme tenacidad frente al enemigo de turno, e incluso con poca suerte. Estévez, ha sido una de las figuras principales sobre el terreno, habiendo vuelto a demostrar su magnífico momento actual, con repetidas intervenciones de categoría. Por líneas, acaso la defensa ha desollado ayer; magnífico Cholo, como en cualquiera de sus mejores tardes, al igual que Kaki, con su eficaz tesón, o Sanmartín, voluntarioso y sólido. Lástima, la lesión de Guillermo, el extraordinario medio de siempre, a cuya lado

luchó Marcelino, con su intachable bravura, o Rebeca, con su habitual y veterana actuación. La novedad de Lamorena adelante, ha correspondido a su clase; junto a él, Rojo aún turnando le puesto, y no muy afortunado ante el marco, tuvo una actuación meritoria, como la tuvo también Rebeca, aunque muy vigilado. Iglesias, oportunamente siempre y con su clase indiscutible, realizó lo bastante para confirmarse una vez más. Y esto, ha sido nuestro equipo de ayer.

Como JUGARON LOS EQUIPOS El Basconia, lució como principal característica de conjunto, su juventud y ex-

trañando de cuando en cuando a los interiores, pero buscando afanosamente, la vulneración del marco local. A los diez minutos, lesionado involuntariamente el portero vasco, fué sustituido por el suplente, Cheva. Al igual que en la primera parte, ambos porteros tuvieron ocasiones de lucirse, sobre todo Estévez y si la media y ataque se compactaban, las líneas defensivas, habían de redoblar frecuentemente su es-

El arbitraje del Sr. Irastorza, fué bastante despiadado y se ganó repetidas y atronadoras broncas del público, no sin razón; si en ocasiones, tenía obsesión por los fueras de juego, soliendo acertar, en otras fallaba, y falló sobre todo en el área, perjudicando notoriamente al Pontevedra. Francamente, su arbitraje ha disgustado y estuvo mal apoyado por los auxiliares. Aparte de ello, el ambiente — y con él estamos nosotros también — censuro con razón tal designación para este partido, ya que aunque de otra provincia, es de la propia región del equipo visitante, y al visitante lo ha favorecido demasiado. Así lo hemos visto.

## Zaragoza y Atlético de Bilbao empataron a cero goles

Domló el Zaragoza, pero sin efectividad. Sus interiores, retrasados, estuvieron más de medios que en la línea de ataque. Muriillo, falló, dando lugar a que la delantera no tuviese movilidad. El Atlético de Bilbao realizó un partido bastante bueno, siendo el mejor su media, Maguregui y Mauri, pero también su delantero peto de jana de renatao, res, si bien se sucedieron avances, con pases largos a las alas, que dieron lugar a jugadas de peligro. Cero sus líneas defendiéndose así bien de los ataques locales.

A los pocos minutos de comenzar, en un avance del Zaragoza, con pase de Miguel a Duca, éste lo desaprovechó y salió el balón fuera. Realiza el Bilbao un avance por mediación de Arieta y el balón sale fuera, pese a que estaba solo ante la portería. Se produce un avance del Zaragoza y Lapetra consigue rematarlo, pero el balón da en un larguero. El rebote lo recoge Duca, de cabeza, tirando flojo y saliendo el balón por encima de la portería. Se registra un pase profundo de Benitez a Miguel y éste se interna y, al querer chutar, se interpone una defensa bilbaína, saliendo el balón a córner. Lo tira Miguel y Muriillo lo remata fuera. Pocos minutos más tarde, es el Bilbao quien ataca y Aguirre centra, despejando la defensa zaragozista a córner. Lo tira el mismo Aguirre y Marcalda, de cabeza lo remata a la portería, deteniendo Yarza. A los 14 minutos, estuvo el Bilbao a punto de conseguir un tanto, en una jugada

perigliosa de su delantero Arieta, que tiró fuerte, saliendo el balón rebotado al dar en el poste. Replica más tarde el Zaragoza con un avance por mediación de Benitez, que lanza a Miguel y éste se interna; se interpone Etura, que despeja a córner. El Zaragoza acusa durante una bonita jugada, teniendo Carmelo que intervenir con acierto, en varias paradas. Un bonito cabezazo de Muriillo, lo detiene Carmelo junto al poste, cuando el balón entraba en la red. A los 26 minutos, se produjo una jugada de compensación, por parte del Zaragoza. Un balón que se le escapaba a Carmelo ce la mano, lo remata Muriillo y el balón pasa rozando por la línea de gol, logrando una defensa bilbaína despejarlo fuera.

El segundo tiempo es más movido y se producen mejores jugadas. Los avances se suceden por uno y otro bando, encajándose los defensas de resolver los ataques de los delanteros contrarios. A los 13 minutos, en un avance del Zaragoza, Lapetra, solo ante Carmelo, ceba el balón inexplicablemente fuera. También tuvo el Zaragoza otra ocasión de marcar, que desaprovechó Muriillo al tirar el balón al poste. El acoso es constante por parte del Zaragoza, aunque el Atlético replica bien con otros ataques y defendiéndose. Carmelo interviene en dos paradas a tiros de Muriillo y Alustiza. Los finales del partido son de gran interés por este tanteo a cero y los últimos minutos son un constante forcejeo. A los 35, Marcalda remata un balón que pudo haber sido gol.

## Indauchu, 5 - Celta, 2

### Lento y torpón, el "once" céltico ya perdía por la cuenta de cinco al llegar al descanso Pais, autor de los dos tantos que consiguieron los célticos en la continuación

BILBAO, 20. — (De nuestro corresponsal Germán Aspizua). Resulta curioso consignar que el Celta, lento y torpón en el primer tiempo y con cinco goles antes del descanso, tuviera que esperar al segundo tiempo para darnos una mas completa idea de su valia. La debilidad principal residía en la línea media, carente de fuerza y decisión para realizar una labor ordenada. Fueron 45 minutos de juego desdibujado, impreciso, que al arrastrar a su defensa, fueron muy bien aprovechados por el equipo bilbaíno, mucho más rápido y sin tantas contemplaciones para llegar al gol. Por el hueco de los volantes célticos llegaron los tantos, iniciando la cuenta el gol de Joaquín en su propia meta en una jugada desgraciada.

Con el estrepitoso tanteo el Indauchu alfojo el pistón en el segundo tiempo y entonces el Celta, tuvo varias oportunidades de hacer algo. Claro está que tampoco hay que echar en saco roto la nueva línea de volantes, formada por Pais y Albino, pues Joaquín pasó a ser extremo izquierdo por lesión. Los nuevos volantes empujaron bastante, pero la delantera no ligó una sola jugada. Con decir que los dos goles del Celta fueron obtenidos por Pais desde su puesto de volante, ya es bastante. La última media hora del encuentro, fue netamente de color vigués, aun cuando ya había perdido a Lucio expulsado por agresión con Calayeta, que también siguió el camino de los vestuarios. En suma un partido impreciso por parte del Celta y desilusión en la gran masa de paisanos que le prodigó al salir al terreno una ovación mayor que a los locales.

MUCHOS REGATES Y POCO JUEGO Fútbol, lo que se llama fútbol, no vimos en el Celta de la primera parte. A lo sumo, alguna jugada esporádica e individualista. Y todo porque el nervosismo normal se unió a la mala actuación de la línea de volantes Albino-Joaquín que no jugaba al mismo ritmo que sus compañeros de la delantera y la defensa. Se empeñaron en retener el balón demasiado, con una serie de regates mal hechos que si no perdían el balón, les imposibilitaba por completo para luego realizar el pase preciso. Esto que parecía tenía que enmendarse creó un clima poco propicio en la defensa que

se encontraba ante los delanteros bilbaínos en una inferioridad numérica aplastante. Y como todas las desdichas no vienen solas, a los 14 minutos, Joaquín iniciaba la destrrucción marcando un gol en su propia meta.

A LA DELANTERA NO LLEGABAN BIEN LOS BALONES Si la defensa se las veía y deseaba para enderezar los fallos de sus medios, en peor lugar se encontraban los delanteros célticos porque, la verdad es que no llegaba a su demarcación una sola pelota bien dominada. Para que se pueda comprender bien la situación téngase en cuenta que

en las contadas ocasiones en que el balón les era entregado en condiciones, lo era por parte de Quinocho e Igoa, salvando esa franja de terreno de los volantes que éstos no lograban dominar. En suma, jugadas un poco forzadas. Es verdad también, que los interiores Pais y Carrera se atrataban un poco con ánimo de formar el muro de contención. Pero como tenían orden de acudir al remate, no podían hacer algo positivo ni delante, ni atrás ante tal desorientación. Prácticamente en punto estaban Gomez con Zamorita y Lucio. Por estos dos por individualismo o por empeñarse en regates inútiles mantuvieron a su aríete desatendido toda la tarde.

MADRID, 20. — Buena entrada en el Metropolitano en una tarde de suave temperatura y con terreno de juego pesado y biando por las pasadas livianas. Dirigió el encuentro sin complicaciones, el colegado señor Rey, a cuyas ordenes los equipos formaron así: REAL SOCIEDAD. — Araquistain, Gabiola, Echarri, Elizondo; Gordiejuela, Paporri; Rivera, Lasa, Araquistain II, Paz y Cacho. AT. DE MADRID. — Medina-beytia, Rivilla, Griffa, Alvarito; Ramiro, Chuva; Jones, Adelardo, Vava, Pelró y Collar.

Goles. — Abre la cuenta el Atlético a los ocho minutos de juego, en un potente disparo de Ramiro rematado o un rechace de Araquistain a tiro de Vava en jugada llevada por el ala izquierda.

A los 33 minutos, la Real avanza por el lado izquierdo y el centro de Paz es rematado desde cerca por Rivera, y establece el empate a uno. Rozando el final del primer tiempo, el Atlético lleva un buen avance por la derecha hacia donde ha tomado posición Vava, que desde el extremo centra peligrosamente sobre puerta. Elizondo desvia el centro hacia córner, pero lo hace con tan mala fortuna que el balón entra en la puerta por la escuadra haciendo inútil la rápida estrada de Araquistain. Con dos - uno se lle-

TRAS EL DESCANSO TODO CAMBIO FERO ERA YA TARDE Por lesión de Joaquín, éste pasó a extremo izquierdo. Pais con Albino tomo ja línea de volantes y Zamorita buscaba el hueco libre en la delantera. Entontes el equipo comenzó a funcionar con orden. La defensa mando completamente, en su demarcación y de ahí pasaba el balón, sin forzar, suave, a los medios, para desde allí, ya mandando sobre el terreno, iniciar los avances. Fueron estos los minutos de las mejores jugadas. Se produjeron muchas y pudieron venir los goles, pero la verdad es que ya pesaba mucho el tanteo en contra. Lucio vinieron también las expulsiones. La de Lucio ni se notó siquiera, pues el Celta siguió forzando y llegaba al gol con facilidad aunque con poca eficacia más que nada, por la espléndida actuación de guardameta local. Con todo, quien sabe qué hubiera sido este segundo tiempo si no se hubieran dado a los locales tantas facilidades para obtener tantos en el primer tiempo.

A los 14 minutos, Joaquín marcó en propia meta. Cuatro minutos después Rojo a pase de Schleizer obtiene el segundo. A los 27 minutos Quintela marca el tercero. Los 41 Las Heras se entreteje rápidamente lanzada y Schleizer logra el cuarto gol. Un minuto y medio más tarde, disparo de Quintela de los minutos y obtiene el quinto. A los 19 minutos del segundo tiempo Pais, desde lejos, marca el primer gol céltico. Y el mismo jugador a los 40 logra el segundo.

LOS GOLES A los 14 minutos, Joaquín marcó en propia meta. Cuatro minutos después Rojo a pase de Schleizer obtiene el segundo. A los 27 minutos Quintela marca el tercero. Los 41 Las Heras se entreteje rápidamente lanzada y Schleizer logra el cuarto gol. Un minuto y medio más tarde, disparo de Quintela de los minutos y obtiene el quinto. A los 19 minutos del segundo tiempo Pais, desde lejos, marca el primer gol céltico. Y el mismo jugador a los 40 logra el segundo.

ARBITRO Y ALINEACIONES Un arbitraje a cargo del señor Pascual, que no satisizo a nadie. Unos agarraron a Gomez en el área sin sancionarlo e igualmente castigo faltas inexistentes. Una puzca porque el partido no tuvo complicaciones. Formó así a los equipos: INDAUCHU: Perea; Jauregui, Uria, Celayeta; Tomás, Erdocia; Schleizer; Ascenso, Quintela, Rojo y Lafatu. CELTA: Padren; Quintana, Las Heras, Igoa; Albino, Joaquín; Lucio, Pais, Gomez, Carrera y Zamorita.

ARBITRO Y ALINEACIONES Un arbitraje a cargo del señor Pascual, que no satisizo a nadie. Unos agarraron a Gomez en el área sin sancionarlo e igualmente castigo faltas inexistentes. Una puzca porque el partido no tuvo complicaciones. Formó así a los equipos: INDAUCHU: Perea; Jauregui, Uria, Celayeta; Tomás, Erdocia; Schleizer; Ascenso, Quintela, Rojo y Lafatu. CELTA: Padren; Quintana, Las Heras, Igoa; Albino, Joaquín; Lucio, Pais, Gomez, Carrera y Zamorita.

ARBITRO Y ALINEACIONES Un arbitraje a cargo del señor Pascual, que no satisizo a nadie. Unos agarraron a Gomez en el área sin sancionarlo e igualmente castigo faltas inexistentes. Una puzca porque el partido no tuvo complicaciones. Formó así a los equipos: INDAUCHU: Perea; Jauregui, Uria, Celayeta; Tomás, Erdocia; Schleizer; Ascenso, Quintela, Rojo y Lafatu. CELTA: Padren; Quintana, Las Heras, Igoa; Albino, Joaquín; Lucio, Pais, Gomez, Carrera y Zamorita.

ARBITRO Y ALINEACIONES Un arbitraje a cargo del señor Pascual, que no satisizo a nadie. Unos agarraron a Gomez en el área sin sancionarlo e igualmente castigo faltas inexistentes. Una puzca porque el partido no tuvo complicaciones. Formó así a los equipos: INDAUCHU: Perea; Jauregui, Uria, Celayeta; Tomás, Erdocia; Schleizer; Ascenso, Quintela, Rojo y Lafatu. CELTA: Padren; Quintana, Las Heras, Igoa; Albino, Joaquín; Lucio, Pais, Gomez, Carrera y Zamorita.

ARBITRO Y ALINEACIONES Un arbitraje a cargo del señor Pascual, que no satisizo a nadie. Unos agarraron a Gomez en el área sin sancionarlo e igualmente castigo faltas inexistentes. Una puzca porque el partido no tuvo complicaciones. Formó así a los equipos: INDAUCHU: Perea; Jauregui, Uria, Celayeta; Tomás, Erdocia; Schleizer; Ascenso, Quintela, Rojo y Lafatu. CELTA: Padren; Quintana, Las Heras, Igoa; Albino, Joaquín; Lucio, Pais, Gomez, Carrera y Zamorita.

ARBITRO Y ALINEACIONES Un arbitraje a cargo del señor Pascual, que no satisizo a nadie. Unos agarraron a Gomez en el área sin sancionarlo e igualmente castigo faltas inexistentes. Una puzca porque el partido no tuvo complicaciones. Formó así a los equipos: INDAUCHU: Perea; Jauregui, Uria, Celayeta; Tomás, Erdocia; Schleizer; Ascenso, Quintela, Rojo y Lafatu. CELTA: Padren; Quintana, Las Heras, Igoa; Albino, Joaquín; Lucio, Pais, Gomez, Carrera y Zamorita.



Dos defensores del Basconia, tratando de interceptar el pase que pretende recoger Rojo.

# deportes

**Coches plegables**  
CONTADO PLAZOS  
ASA SIGMA - Sagasta 14 - Ferrol

## Deficiente actuación del Club Ferrol, al que costó trabajo ganar a su rival, en un partido de típica rivalidad local (2-1)

### Uno de los tantos del equipo verde fué logrado de penalty

## El C. D. Lugo venció al Club Santiago, por dos goles a cero

### El equipo compostelano alcanzó su objetivo de conseguir un resultado honorable

### Crónica de KINSO

Es la primera vez que Ferrol y Arsenal se enfrentan en partido de campeonato: por eso, la entrega que hizo el capitán del C. Ferrol a su colega, del clásico barnabín, en medio de una gran ovación.

La ovación es la primera vez — y esto puede tener un gran valor preventivo — que vemos como el Ferrol le enseñan los dientes, esa aparente armazón de equipo "grande" en la Tercera División, es únicamente eso, la apariencia. Un castillo en el aire, muy fácil de derribar y que habrá que apuntalar mucho, si como queremos todos, vamos a intentar llevarlo de nuevo a la Segunda División.



Entrega de banderines (Foto ARJO)

**MODESTO, PERO MEJOR**

Si enjuiciamos el partido desde el punto de vista deportivo, teniendo en cuenta, como debe ser, que en el campo se enfrentaron dos equipos de una misma categoría, aunque en distinto nivel nominal y una cierta diferencia de clase en algunas individualidades, el mejor equipo sobre el terreno de juego del Estado Mariano Rivera, el domingo, fué, sin duda, el Arsenal. Más técnica en su juego, de mayor efecto y rapidez y una voluntad extraordinaria, fueron armas que empleó el Arsenal con singular provecho, adelantándose de una mayor zona de campo, por la que dominó en una perfecta acción de movimientos, con una gran ventaja de correr mejor el balón, parado en los pies de cada jugador, el tiempo preciso para buscar al compañero demarcado.

Así hemos visto, como la media y defensa del Ferrol, arropada con la presencia constante de José Luis, tuvo que romper la cordura que sujetaba la escuadrilla delantera del Arsenal, y dejar entonces un terreno amplio, de más libertad, por el que los atacantes blanquinosos se movieron placidamente, poniendo en apuro la portería de Pabito.

Esa fue la gran virtud del Arsenal, cuya modestia, bien conocida de todos, supuró al mejor, sobre el papel, e incluso, pudo ocasionar un serio disgusto.

En su contra, porque también hay que decirlo, pesa la excesiva violencia de algunos de sus jugadores — Villar y Carlos, por ejemplo — que no tenían por que empujarse en forma tan censurable, como antideportiva, tratándose de que era el C. Ferrol el que tenían enfrente.

**CON ESTE EQUIPO...**

Privado el Ferrol del concurso de Ledo, lesionado unos días antes del partido en un entrenamiento, con García, en Zaragoza, Turón y Mourelle en la enfermería, fué necesario sacar el equipo que podía formarse, teniendo en cuenta la reducida plantilla de que dispone Areto. Naturalmente, la falta de Ledo en la delantera, es, sin temor a equivocarnos, como el motor de un coche seguridad bajo los ruidos y Turón vino demostrando, a falta de otro mejor, ser el más regular en el centro de la defensa. Una que acusa hoy una peligrosa debilidad, como la delantera sin Ledo y sin otros extremos de más efecto y clase.

Por eso, el Ferrol no tuvo el temple de otras tardes, si bien, en algunas, como ya apuntamos, no le valieron con la fuerza que lo hizo el Arsenal y que servirá de mucho para ir pensando lo que conviene y sobre lo que ya están

después del gol. Lo más débil, la defensa, con bastante irregularidad en la media y delantera, donde únicamente destacaron algo Barrena y Talá. En esta ocasión, el Ferrol jugó sin cohesión, falta de energía y de hombres realzadores en todas sus líneas. Hay mucho que trabajar y bastante que buscar, pero esto nos consta que se está haciendo.

**ARBITRO Y EQUIPOS**

Excelente actuación del coruñés señor Naya, que alineó así a los equipos:

**FERROL.** — Pabito; Anca I, Anca II, Prado; Miguel, Talá; Julio, M. mo, Barrena, José Luis y Belmonte.

**ARSENAL.** — Nando (Vargas), Villar, Pedro Carlos; Casitas, Hernández; Blanco, Pita, Barros, Guillermo y Menéndez.

## IV LIGA NACIONAL DE BALONCESTO

### En los últimos minutos venció el Bosco al SEU

### Estudiantes y Bazán vencieron a Unión Lucense e Imperio, respectivamente

**VIGO.** (Crónica especial de ROCA).

Cuando el marcador señalaba un incierto 36-35, favorable a los universitarios y faltaban contados minutos para finalizar tan interesante contienda, apareció un jugador que se adelantó en las filas lucenses. Ese desconcierto característico cuando se quieren resolver las cosas apuradamente y se tiene en frente a un contrario que juega con aplomo y, por encima, domina la situación. No cabe duda que el SEU ha reunido un notable equipo, superior al de pasadas temporadas. Ahí está este reciente actuación y el testimonio de la afición viguesa que también lo ha reconocido tras presenciar su evolución teniendo como adversario al siempre potente conjunto del Bosco, que desde hace tiempo no conoce la imbatibilidad aun cuando a punto estuvo de perderla.

Vega, fue su mejor hombre, organizando y mejor encestando. Lamela, bastante "trotón", necesitaba encauzar su impulso y derrochar de energías, sin darse cuenta. Una vez conseguido este propósito será un jugador excepcional. El resto igual que en anteriores temporadas. En resumen, el SEU fue digno rival del Bosco y un serio aspirante al título. Su actuación ha sido excelente.

El Bosco no llegó a cuajar un partido completo por la sencilla razón de la envergadura de su enemigo que no le permitió desarrollar su juego habitual. Como evolución de conjunto fue deficiente, sobrepasando las individualidades de Estévez, Bolche y Rolán.

Arbitraje desahogado del colegiado orensano Sr. Lamas. Tuvo frecuentes errores en la apreciación de las reglas de juego no señalando los "caminos" y otras faltas personales. Pese a ser imparcial, no llegó a convencer.

**Anotadores.** — SEU: Chito, 5; Lamela, 6; Jaureguizar, 1; Armando Vega, 9; Salvador Vega, 10; Fenollera, 2; Guiltán, 4.

**Bosco:** Bolche, 12; Estévez, 10; Rolán, 16; Tato, 2; Migón, 5; Freijeiro y José Luis.

**JUEGO MAS DEFENSIVO QUE OFENSIVO**

Defensa sólida individual por parte del SEU con algunos recursos de Salvador Vega, jugador que no necesita esas artes, pues le sobran cualidades para defender con nobleza su tablero. El Bosco adopta una defensa individual, más elástica, que permite cierta movilidad a los compostelanos. Se observa un juego perfectamente defensivo por parte de ambos equipos que se amparan en ventosas contrataques. Marcador con frecuentes alternativas que al final del primer periodo señala 24-21 a favor de los locales.

**BALONMANO**

**ABULTADA VICTORIA DEL VULCANO SOBRE EL PONTEVEDRA**

El domingo se celebró en la capital la primera eliminatoria entre los equipos del Pontevedra y Vulcano correspondiente al Torneo "Apertura", Copa "Confeciones Gerral".

La victoria fue contundente para los "vulcanistas" que vencieron por quince goles contra dos. El Pontevedra demostró ser un equipo bicho, sin alguna técnica que necesita foguearse y no precisamente en primera categoría. Sería conveniente que empujase en segunda y luego por propios méritos y esfuerzo aspirar a militar en primera.

**COMPETIDISIMA PUGNA ENTRE LA UNION LUCENSE Y EL ESTUDIANTES (50-52)**

LUGO, 20. — (De nuestro corresponsal R. Vilaseca). — Ha resultado competitísimo el encuentro disputado esta mañana entre la Unión Lucense San Tomé y el Estudiantes de Vigo, correspondiente al Campeonato de Liga de la Primera División. La victoria se inclinó a favor de los forasteros por 52-50 tras de haber jugado los lucenses ventaja al promediar el juego (28-22).

Fue constantemente por delante en el marcador el cuadro local, llegando a tener en algunos momentos hasta 9 puntos de ventaja. Después del descanso los vigueses reaccionaron y llegaron a colocarse 30-31. Más tarde, comenzaron las igualadas, a partir de 33 y se mantuvieron, con ligeras alternativas, hasta el final. En los últimos instantes, los lucenses, poseedores de los nervios, ya que perdían por un "basket", perdieron varias oportunidades de haber remontado el tanto. Fue un "match" igualado,

**INCERTIDUMBRE HASTA LOS MINUTOS FINALES**

Los universitarios mantienen la rigidez en el sistema defensivo y el Bosco encuentra muchas dificultades para penetrar en la zona enemiga. Recurren al enceste a media distancia con poca fortuna. Al transcurrir los minutos sin decidir el encuentro se apodera el desconcierto de los "bosquistas" y los compostelanos pasan a dominar adelantándose peligrosamente en el marcador que señala 32-26 a su favor. La defensa del Bosco, a raíz del cambio de José Luis por Bolche, pierde consistencia y los "señistas" logran penetrar en el área anidándose tantos en jugadas brillantes de conjunto. En los minutos finales, exactamente cuando tan sólo restan cuatro de partido el Bosco nivela la contienda merced a la efectividad de Bolche y Estévez en el enceste y a la rapidez de Rolán en la ofensiva, alcanzando el triunfo, por 54-37.

Nos gustó el SEU, al cual sólo le encontramos el defecto ostensible de esos recursos exhibidos en la defensa de su zona, imprecisamente por completo. Armando

**BALONMANTO**

**ABULTADA VICTORIA DEL VULCANO SOBRE EL PONTEVEDRA**

El domingo se celebró en la capital la primera eliminatoria entre los equipos del Pontevedra y Vulcano correspondiente al Torneo "Apertura", Copa "Confeciones Gerral".

La victoria fue contundente para los "vulcanistas" que vencieron por quince goles contra dos. El Pontevedra demostró ser un equipo bicho, sin alguna técnica que necesita foguearse y no precisamente en primera categoría. Sería conveniente que empujase en segunda y luego por propios méritos y esfuerzo aspirar a militar en primera.

**COMPETIDISIMA PUGNA ENTRE LA UNION LUCENSE Y EL ESTUDIANTES (50-52)**

LUGO, 20. — (De nuestro corresponsal R. Vilaseca). — Ha resultado competitísimo el encuentro disputado esta mañana entre la Unión Lucense San Tomé y el Estudiantes de Vigo, correspondiente al Campeonato de Liga de la Primera División. La victoria se inclinó a favor de los forasteros por 52-50 tras de haber jugado los lucenses ventaja al promediar el juego (28-22).

Fue constantemente por delante en el marcador el cuadro local, llegando a tener en algunos momentos hasta 9 puntos de ventaja. Después del descanso los vigueses reaccionaron y llegaron a colocarse 30-31. Más tarde, comenzaron las igualadas, a partir de 33 y se mantuvieron, con ligeras alternativas, hasta el final. En los últimos instantes, los lucenses, poseedores de los nervios, ya que perdían por un "basket", perdieron varias oportunidades de haber remontado el tanto. Fue un "match" igualado,

Diputación Provincial, señor Ameijide; Alcalde de la capital, Dr. Rueda y directivos de ambos Clubs.

**EL MARCADOR**

El primer tanto logrado por el C. D. Lugo lo fue a los 35 minutos. Vélez cruzó el esférico ante la portería santiagués, Arturo falló su salida, y Pan desvió el curso del peloton a la red. Fue una jugada muy rápida y brillante, celebrada clamorosamente en los graderíos.

El segundo y último tanto del equipo local no se registraría hasta los doce minutos del segundo tiempo, Avila encargado de lanzar un libre directo contra la meta compostelana, impulsó el balón con tal fuerza y tino, por encima de la muralla, que dio en la parte alta de la red. Fue un disparo impecable y calurosamente ovacionado.

**EL PARTIDO**

Fue claro, desde su comienzo, el propósito lucense de imponerse a su adversario. Y fue, asimismo, claro, muy claro, que el objetivo de éste era el de conseguir un resultado honorable. El dilema quedaba reducido, por consiguiente, a un forcejeo entre la defensa archinumerosa de los compostelanos y la vanguardia, acrecida por la medida, de los rojiblancos. Salvo algunas escapadas, sin signo de peligrosidad de los colorados, el "match" fue de imperio lucensista.

Arbitró el más "dandy" de cuantos árbitros han defilado por los Miñones: el señor Fresco Paz, de La Coruña, que lo hizo con autoridad y rectitud.

El encuentro se jugó con virilidad, pero caballerosamente. El percañe sufrido por Blanco, apenas iniciado el juego, fue casual. En tanto permaneció en la banda, Carolo ocupó el centro de la zaga y Malpica bajó a la media.

**ALINEACIONES:**  
C. D. LUGO — José Luis; Blanco, Alberto, Doró; Carolo, Avila; Pepucho, Malpica, Pan, Vélez y Rocha.  
C. SANTIAGO — Arturo; Mirazava, Marin, Carretero; Cobitas, Lema; Cayo, Chago, Moreno, Alberto y Seito.

**EL BANDO FORASTERO SE DEFIENDIó BIEN, MUY BIEN.** Mantuvo a sus hombres en correcta disposición, marcando de cerca a sus oponentes y anulando en algunas ocasiones a los tres hombres que solía mantener en posiciones avanzadas a emprender "razzias" por el territorio enemigo.

El guardameta, Arturo, fue su jugador más notable, pues interceptó valientemente, centros muy peligrosos e hizo excelentes paradas a disparos de Par, de Malpica y Vélez. Muy bien colocado y con excelentes reflejos.

La defensa considerablemente reforzada con hombres de la media y de la vanguardia, mantuvo un duro forcejeo con el ataque contrario y no siempre galló airoso, hay que hacer constar que se batió francamente bien, como pocas lo han hecho frente a un contrario del poderío de los lucenses.

En cuanto al ataque, pasó desapercibido, ya que apenas tuvo ocasión de comprometer a la retaguardia lucensista.

En general, el equipo compostelano agradó. Y agrado, quizás más que por otra cosa, por eso: por su actuación como bloque.

**EL C. D. LUGO — como el Santiago — actuó virtualmente sin extremos. No es que éstos no figurasen en la alineación, sino que su labor fue anodina. Aunque Pepucho volvía por su antigua demarcación de extremo derecho no dio día a ídem, y Rocha — Rochiña — dejó constancia de que el primer equipo rojiblancos le viene excesivamente ancho. Muy bien, en cambio, la tripleta central de ataque, especialmente Pan,, que aunque muy vigilado, se resolvió con soltura, llevando el desasosiego, constantemente, al área enemiga.**

La media, con la novedad de Avila, ganó en eficacia, y fue un factor decisivo en el acoso mantenido al marco forastero.

La retaguardia se mostró diligente y solida. José Luis apenas si hubo de intervenir.

Insistimos: ¡Lástima de extremos, porque, si ellos hubieran contado es posible que el Santiago, pese a la inteligencia con que arropó su área quizá no hubiera escapado con un tan honorable tanteo.

**ALINEACIONES:**  
C. D. LUGO — José Luis; Blanco, Alberto, Doró; Carolo, Avila; Pepucho, Malpica, Pan, Vélez y Rocha.  
C. SANTIAGO — Arturo; Mirazava, Marin, Carretero; Cobitas, Lema; Cayo, Chago, Moreno, Alberto y Seito.

**EL C. D. LUGO — como el Santiago — actuó virtualmente sin extremos. No es que éstos no figurasen en la alineación, sino que su labor fue anodina. Aunque Pepucho volvía por su antigua demarcación de extremo derecho no dio día a ídem, y Rocha — Rochiña — dejó constancia de que el primer equipo rojiblancos le viene excesivamente ancho. Muy bien, en cambio, la tripleta central de ataque, especialmente Pan,, que aunque muy vigilado, se resolvió con soltura, llevando el desasosiego, constantemente, al área enemiga.**

La media, con la novedad de Avila, ganó en eficacia, y fue un factor decisivo en el acoso mantenido al marco forastero.

La retaguardia se mostró diligente y solida. José Luis apenas si hubo de intervenir.

Insistimos: ¡Lástima de extremos, porque, si ellos hubieran contado es posible que el Santiago, pese a la inteligencia con que arropó su área quizá no hubiera escapado con un tan honorable tanteo.

**Quiere V. comer bien?**  
Cantón, 54 y Canalejas, 43  
Teléfono 1213.  
Visite el restaurante FORNOS  
EL FERROL DEL CAUDILLO

**Juan García Filgueira**  
Instalaciones de Fontanería y Calefacción con materiales ROCA  
Coruña, 26 — Tel. 1753  
CORUÑA, 26 — TEL. 1753

**Laboratorio del Dr. Daporía González**  
ANÁLISIS - TRANSFUSIONES DE SANGRE  
SERVICIO AUTORIZADO OFICIALMENTE  
Rúa del Villar, 66 Teléfono, 1583  
SANTIAGO DE COMPOSTELA

**Sanatorio Nuestra Señora de Lourdes**  
Dr. Elisardo García Fernández  
CIRUGIA DEL ESTOMAGO  
Higado - Intestinos - Hernias  
Dr. TELJEIRO 20. (Al lado del Cine Metropól)  
Teléfono 2072 - SANTIAGO

**Sanatorio Nuestra Señora de Lourdes**  
Dr. Elisardo García Fernández  
CIRUGIA DEL ESTOMAGO  
Higado - Intestinos - Hernias  
Dr. TELJEIRO 20. (Al lado del Cine Metropól)  
Teléfono 2072 - SANTIAGO

**Sanatorio Nuestra Señora de Lourdes**  
Dr. Elisardo García Fernández  
CIRUGIA DEL ESTOMAGO  
Higado - Intestinos - Hernias  
Dr. TELJEIRO 20. (Al lado del Cine Metropól)  
Teléfono 2072 - SANTIAGO

**Sanatorio Nuestra Señora de Lourdes**  
Dr. Elisardo García Fernández  
CIRUGIA DEL ESTOMAGO  
Higado - Intestinos - Hernias  
Dr. TELJEIRO 20. (Al lado del Cine Metropól)  
Teléfono 2072 - SANTIAGO

**Sanatorio Nuestra Señora de Lourdes**  
Dr. Elisardo García Fernández  
CIRUGIA DEL ESTOMAGO  
Higado - Intestinos - Hernias  
Dr. TELJEIRO 20. (Al lado del Cine Metropól)  
Teléfono 2072 - SANTIAGO

EL CORREO GALLEGO

Diario de la mañana. Decano de la provincia. Propiedad de la Editorial Compostela, S. A.

Agenda del día

Farmacias de guardia

Durante esta semana estarán abiertas desde las nueve y media hasta las once de la noche, las farmacias de: Don José Luis Labarta Carreño, San Francisco, 24; don Luis Gómez Ulla Lea, Puerta Fajera, 1, teléfono 1119; doña Carmen Daviña Rey, Puente Pedrina, 2, teléfono 3228; doña María Rodríguez Martínez, Santa Clara, 11, teléfono 3353.

ESPECTACULOS

PRINCIPAL: "El pequeño coronel".—1. Todos. SALON: "Los hijos del volcán".—2. Jóvenes. METROPOL: "Río bravo".—3. Mayores. CAPITOL: "Senderos de violencia".—3. Mayores. YAGO: "Los lios de Susana".—3. Mayores. AVENIDA: "Diálogo de carmelitas".—2. Jóvenes.

Notas necrológicas

SEPELIO DE DOÑA RITA LENCE PEREZ. El sábado se verificó el funeral y sepelio del cadáver de doña Rita Lence Pérez, cuyo fallecimiento ha causado gran sentimiento entre las numerosas amistades con que contaba y con las que está relacionada su apreciable familia. Los funerales de cuerpo presente tuvieron lugar en la Iglesia conventual de San Francisco y los restos mortales recibieron sepultura en el cementerio de Boscaca.

FALLECIMIENTO EN ORENSE

En Orense ha fallecido la ilustrísima señora doña Concepción Ribadulla Codesido, que residió hace años en esta ciudad. La extinta, modelo de virtudes, era esposa del militar D. Manuel García Méquez, ex alcalde de Compostela, y tía de nuestro particular amigo, el funcionario de la Secretaría General de la Universidad y administrador del Hospital Clínico, don Valentín Castro Ribadulla. El sepelio se efectuó ayer en Villaza (Orense), constituyendo el acto una gran manifestación de duelo. Reciban su esposa y demás parientes la expresión de nuestra profunda condolencia.

Anunciándose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra Sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.

CADITOL en YAGO. Últimas exhibiciones del emocionante film del Oeste "SENDEROS DE VIOLENCIA". Color por Trucolor. John Payne, Rod Cameron. (Autorizadas para mayores)

EL ECO DE SANTIAGO

Reunión de la Junta Local de Información y Turismo. Se organizará un Salón de la Fotografía Compostelana

Anoche se ha reunido en el Palacio de Rajoy la Junta Local de Información, Turismo y Educación Popular. Presidió la reunión el alcalde, don Angel Porto Anido, vicepresidente primero de la Junta. Entre los diversos asuntos tratados figuró la posibilidad de organizar un Salón de la Fotografía Compostelana, que se celebraría cada verano, y al que podrían concurrir los artistas fotógrafos nacionales y extranjeros que hayan impresionado aspectos de la ciudad. Las fotografías premiadas serían destinadas a la propaganda turística de Santiago.

Excmo. Ayuntamiento de Santiago de Compostela. Bando sobre censo de ganado y carruajes

En virtud de lo dispuesto en el vigente Reglamento de Movilización del Ejército la confección del CENSO de ganado caballar, mular, asnal y bovino; carros del país, carruajes de tracción animal; bicicletas, motocicletas, automóviles y demás vehículos de tracción mecánica, y por lo dispuesto en el Boletín Oficial de la Provincia de fecha 16 del mes en curso, página 1.394, por el presente se advierte a los propietarios de los mismos la obligación que tienen de inscribirlos en el mentado CENSO, a cuyo efecto habrán de presentarse con anterioridad al día 15 de diciembre próximo venidero en el Negociado de Estadística, de este Excmo. Ayuntamiento, y horas de nueve de la mañana a dos de la tarde, o, en caso de imposibilidad física, sus representantes legales.

Dado el carácter de obligatoriedad que tienen estas inscripciones espera esta Alcaldía, de los referidos propietarios o representantes, las efectúen dentro del plazo señalado, evitando así la imposición de multas en la cuantía que señala el artículo 75 del mentado Reglamento, multas que oscilan, según los casos, de 25 a 500 pesetas; significando esta Alcaldía que tales inscripciones no suponen, en modo alguno, gravamen fiscal. Lo que se hace público para general conocimiento y cumplimiento recordando por medio de este BANDO el publicado con fecha 7 del presente mes. Santiago de Compostela, 19 de noviembre de 1960. EL ALCALDE. — Angel Porto Anido.

VENDESE. rematadora y máquina de punto, para 4 y 5 cabos. Razón. Huérfanas, 26, Santiago.

HOY en YAGO. Día Estudiantil. Primer reestreno. La divertida película de fina humorismo "LOS LIOS DE SUSANA". Color por Technicolor. Debbie Reynolds, Eddie Fisher.

mo del modo de poder solucionar el problema de hospedaje que habrá entonces, dado el ingente número de peregrinos que se calcula acudirán a nuestra ciudad. También se estudió la forma de facilitar la visita a los monumentos compostelanos y de presentar a éstos con el mayor decoro. Tras la aprobación del presupuesto de la Junta para el próximo año y de tratar de varios de trámite, finalizó la interesante reunión. La Junta volverá a reunirse el próximo mes.

Se construirá en Vista Alegre un Colegio - Residencia de Hermanos Maristas

Estuvieron ayer en Santiago dos Hermanos Maristas de la Residencia de Tuy, los cuales han ultimado los preparativos para la iniciación de las obras de la construcción de un edificio-residencia para Colegio en el barrio de Vista Alegre, obras que darán comienzo a principios del próximo mes. Las obras abarcarán, además del edificio-residencia, instalaciones deportivas, con una piscina. Están evaluadas las obras en varios millones de pesetas.

PRINCIPAL HOY COLOSAL EXITO del NIÑO DE LA VOZ DE ORO, en su más sensacional y divertida creación

JOSELITO. El pequeño coronel. TOMAS BLANCO y FERNANDO GARCIA - MARIA MARIN. HOY: Colosal éxito de JOSELITO en su más sensacional creación "EL PEQUEÑO CORONEL". En Technicolor (Apta para todos los públicos).

Cine Avenida. GRAN TEMPORADA FANTASTICA. HOY: A las 6 - 8 - 11. Gran continuación de Estreno

Diálogo de Carmelitas. DIALISTOFE. (Para todos los públicos). BUTACA, 5 PESETAS GENERAL, 2,50. A todas las funciones.

LOS SUCESOS

Camarero del manicomio de Conjo, muerto al ser golpeado en el rostro por un enfermo

Ayer por la mañana se personaron en el local, el encargado de la Estación de Servicio, sita en el Pilar y un industrial panadero de la citada calle, los cuales detuvieron al joven, avisando a la Policía que se personó rápidamente en el comercio. El joven fue llevado al Hospital donde, según parte facultativa que fue unido a las diligencias, se le apreció hematoma en la región nasal y entorpecimiento izquierdo e intoxicación etílica. Quedó internado a efectos de observarlo, por si pudiera tener alguna complicación craneal.

La agresión ocurrió a las ocho y media. En el momento de ocurrir la agresión se hallaba también en el dormitorio otro camarero, llamado José García Cortal, que acudió en auxilio de su compañero y al detener al agresor sufrió varios rasguños en el pectoral izquierdo.

El agresido que quedó muerto en el acto, había entrado de servicio en el turno de las seis de la madrugada. Era vecino de Conjo y su esposa también presta servicio de camarera en el Manicomio. El Juzgado, después de las diligencias, ordenó el levantamiento del cadáver, autorizando el traslado al domicilio de la víctima. Hoy le será practicada la autopsia. El médico forense, doctor Rodríguez Villasanté, apreció en el cadáver una herida contusa en la región malar y cigomática izquierda.

DESTROZOS EN UN COMERCIO DE ROSALIA CASTRO. Por la Comisaría de Policía fue puesto ayer a disposición del Juzgado de Instrucción un joven estudiante de Medicina, natural de Oviedo, domiciliado en Santiago, calle de Entremurallas, 8. Según se hace constar en las diligencias instruidas, dicho joven, en estado de embriaguez, en la madrugada del domingo, al regreso de Noya, destrozó la tina del escaparate del comercio dedicado a reparación y venta de radios que en el bajo de la casa número 51 de Rosalía Castro tiene el vecino del grupo de viviendas de Ramírez, calle de Ramón Cabanillas, don Fernando Díez Morales, dedicándose a destruir aparatos de radio y otros objetos existentes allí.

Efecto del ruido que producía, se desarrollaron en el día 28 del actual han de revestir la brillantez que el motivo de la fiesta que se celebra, exige, delegamos muy gustosamente la organización de los mismos, en la Comisión ejecutiva constituida al efecto y al frente de la cual se halla el Inspector de Enseñanza Primaria de la Zona, quien por el carácter del cargo que ostenta, sintetiza nuestra representación.

Los autorizados de Compostela, reosantes de santo libro en las vísperas de vuestra fiesta, os saludan muy efusivamente. P. D.—Se invita a los actos que se indican en el programa a todos los señores maestros nacionales y particulares que deseen asistir a los mismos, perteneciendo o no a la Zona de Santiago.

Los mejores ESPECTACULOS Siempre en PRINCIPAL. HOY: Colosal éxito de JOSELITO en su más sensacional creación "EL PEQUEÑO CORONEL". En Technicolor (Apta para todos los públicos).

METROPOL. HOY: 5-45 — 8 y 11. Grandioso Estreno. Una sensacional película de acción en Technicolor. "RIO BRAVO". John Wayne, Dean Martin, Ricky Nelson. (Mayores).

se personaron en el local, el encargado de la Estación de Servicio, sita en el Pilar y un industrial panadero de la citada calle, los cuales detuvieron al joven, avisando a la Policía que se personó rápidamente en el comercio. El joven fue llevado al Hospital donde, según parte facultativa que fue unido a las diligencias, se le apreció hematoma en la región nasal y entorpecimiento izquierdo e intoxicación etílica. Quedó internado a efectos de observarlo, por si pudiera tener alguna complicación craneal.

Los daños causados suman pesetas 33.384, sin incluir la tasación del aparato telefónico.

AGREDIDA. La Comisaría de Policía instruyó diligencias contra dos jóvenes domiciliados en el barrio del Pombal por haber agredido y causado lesiones de las que tuvo que ser curada en el Hospital, a su vecina Sofía Suárez Forján. ARROLLADA POR UN AUTOMOVIL. Ingresó en el Sanatorio del doctor Baltar, Manuel Fernández Fernández, de 42 años de edad, por un accidente en el Bañiño, que fue arrollado por un automóvil, resultando con heridas en la cara y en una pierna. Del accidente, se dio cuenta al Juzgado de Instrucción.

UN CAMION CAYO AL MAR, EN EL MUELLE DE MALPICA. Ayer estuvieron en Santiago el chófer y los dos ayudantes de un camión de transporte de pescado, vecinos de Puentevedra. Informaron que en la madrugada del domingo al lunes, al intentar entrar en la zona del muelle de Malpica, para cargar pescado, a causa de la rotura de la dirección, el vehículo se fué al mar. Intervinieron rápidamente algunos marineros que extrajeron a los ocupantes del camión.

EL DIA DEL MAESTRO

Actos organizados por la festividad de San José de Calasanz, Patrono del magisterio Primario. El señor Inspector de Primera Enseñanza de la zona de Santiago ha dirigido a los maestros de su zona la siguiente circular, cuya publicación nos ruega: "La iniciativa que tuvo el Gobierno español de establecer el año 1967 oficialmente el "Día del Maestro" coincidiendo con la festividad de San José de Calasanz, celestial Patrono del Magisterio Primario, no pudo ser más feliz ni más acertada. Con ello se pretende que la sociedad española rinda el merecido homenaje de admiración y cariño al maestro primario, prez y honra de educadores. Por ella, las autoridades de Compostela, creyendo interpretar el sentir unánime de los distintos estamentos sociales que representan, han organizado una serie de actos cuya finalidad no es otra que la de destacar y exaltar en sus justos límites la función que es auténtica misión, que el maestro desempeña. Hora ve siendo ya de que de una manera abierta y ejemplar se honre a la figura de quien a la vanguardia de los que luchan en el campo de la docencia española, tienen como misión fundamental hacer auténticos cristianos dentro de una Patria cada día más digna y soberana. Porque, sin tópicos mandos y huyendo de frases hechas que puedan tacharse de retóricas, en vuestras manos está, y del desempeño de la función que tenéis encomendada depende la gloria de la Iglesia y el porvenir de España. Confiando en que los actos que

SALON TEATRO. HOY: 5-30 — 7-45 — 10-15. "LOS HIJOS DEL VOLCAN". Más veloces que los aviones a reacción y más peligrosos que las armas nucleares. (Tolerada) M a ñ a n a : "MI mujer es doctora"

Dr. R. Alsina Gómez-Ulla. CIRUGIA GENERAL. Especialista del aparato digestivo. Rúa Nueva, 16-2. Teléfono 1984 y 112. SANTIAGO.

RUA VILLAR

El tiempo y el tute

Parece, en verdad, que no hay otra cosa de qué hablar sino del tiempo. Pero es que, amigos, tal y como sepuseron anteayer las cosas climatológicas no es para menos dedicarle la máxima atención. El "tute" que aquel de las seis y cuarto puso en pie a toda la ciudad. Se oyó en los puntos más quietos de Compostela, pese a haberse centralizado, según informaciones dignas del mayor crédito, en la Colegiata de Sar. Y cambio para no parecer pesado.

Posiblemente debido al mal estado del tiempo esa, numerosos acogidos, los beneficios de la Cocina Económica, en la imposibilidad de pasear o tomar el fresco como suele hacerse los días decentes, se introducen en los portales colindantes de la generosa entidad una o dos horas antes de abrirse los comedores. A los vecinos va hecho de que los beneficiarios de la Cocina Económica se garezcan de la lluvia en sus portales les parece lo más lógico del mundo. Y jamás llegarán al extremo de protestar por ello. Es humano, comprensible. En fin, queda claro que, por eso, jamás dirían media palabra.

Lo que ya no les parece tan bien es que, al margen de su función de abrigo, los portales sean aprovechados como casinos. "Arrastró de caballo"; "debiste jugar 6, tres"; "triunfan oros"... (Y entre jugada y jugada, epítetos de imposible reproducción). Esto, lógicamente es desagradable. Para los vecinos de los portales en cuestión. Y para los trasunos que circulan por la Rúa Travesía. La

Información del S. E. U.

Víctor de plata a D. Camilo Barcia - García Villamil

Por la Jefatura Nacional del S. E. U. y con motivo del XXVII aniversario de su fundación, ha sido concedido un "Victor de Plata" a don Camilo Barcia-García Villamil, en recompensa a sus méritos profesionales. El joven gallego, nacido en Compostela, es licenciado en Derecho por la Facultad de nuestra Universidad habiendo terminado sus estudios en el pasado curso académico con brillantísimas calificaciones. Cordialmente le felicitamos a la par que hacemos extensiva nuestra enhorabuena a nuestro buen amigo el ex-decano de la Facultad de Derecho, Dr. D. Camilo Barcia Trelles, padre de este aventajado universitario.

DEPARTAMENTO DE AYUDA UNIVERSITARIA

Convocatoria de becas de comedor para el curso académico 1960-61. La Jefatura Nacional del SEU, por delegación expresa del Consejo de Administración de la Mutualidad del Seguro Escolar, y a través de la Oficina de Ayuda Universitaria del SEU (plaza de la Universidad, 3), convoca concurso de méritos para la adjudicación de becas de comedor durante el curso académico 1960-61. Las becas de comedor podrán ser adjudicadas exclusivamente en favor de estudiantes que, residiendo durante el curso académico en localidad distinta a la habitual familiar, reúnan la condición legal de afiliados a la Mutualidad del Seguro Escolar y al Sindicato Español Universitario. Los datos que deberán probar la justificación de la beca serán: el certificado de pago de la prima anual y el carnet de afiliación respectivamente.

Las solicitudes deberán necesariamente ser formuladas en el impreso oficial que se facilitará a los interesados en el Departamento de Ayuda Universitaria del SEU (plaza de la Universidad, 3). La fecha límite de admisión no podrá ser posterior al 30 de noviembre del año en curso.

OFICINA DE VIAJES UNIVERSITARIOS Y JUVENILES DEL S. E. U. Esta Oficina pone a disposición del público en general y especialmente de todos los estudiantes un viaje en autoplum con objeto de pasar el "Fin de Año" en París. La salida y el regreso serán respectivamente los días 23 de diciembre y el 6 de enero de 1961. Se visitará Burdeos, San Sebastián, Poitiers, Chartres, París (5 días), Tours, Burdeos, París (5 días). Para mayor información dirigirse a: Oficina de Viajes Universitarios, Linares 3 (Casa de la Parra), Teléfono, 1103. Apartado 110 de Santiago de Compostela.

cosa por otra parte, tiene muy fácil solución. Si el tiempo cambiase los "tuteos" se irían a pasear a la Alameda. Como parece que la lluvia quiere seguir imperando todavía unos días más, con situar un guardia en la Rúa Travesía, sería un remedio. Se acabaría un problema que no tiene mayor trascendencia y que pese a ello, ya habrá ocasionado más de un quebradero de cabeza a los rectores de la Cocina Económica. Facilité, pues las cosas, que ellos ya tienen bastante con atender la institución de puertas para adentro.

SIN BOMBILLAS EN PUENTE PEDRINA

En realidad bombillas faltan en casi toda la ciudad. En otras ocasiones pudo considerarse el secho como negligencia del encargado de dicho servicio. En esta no, porque ya se sabe que el temporal acabó con más de cincuenta bombillas de distintos puntos de Compostela. Pero en Puente Pedrina faltan ya esas bombillas desde mucho antes del temporal. Hasta el puente del ferrocarril todo marcha relativamente bien. Pero una vez cruzado el puente el panorama cambia completamente: ni una sola luz, como no sea el resplandor de los ojos de algún gato trasnochador.

Los vecinos creen que, aprovechando la reposición general de bombillas, bien podrían colocarse otro que ese es el número exacto en los portalámparas que para tal efecto, existen en dicha zona. Eso es todo. A. BOTANA

Información del S. E. U.

Víctor de plata a D. Camilo Barcia - García Villamil

Por la Jefatura Nacional del S. E. U. y con motivo del XXVII aniversario de su fundación, ha sido concedido un "Victor de Plata" a don Camilo Barcia-García Villamil, en recompensa a sus méritos profesionales. El joven gallego, nacido en Compostela, es licenciado en Derecho por la Facultad de nuestra Universidad habiendo terminado sus estudios en el pasado curso académico con brillantísimas calificaciones. Cordialmente le felicitamos a la par que hacemos extensiva nuestra enhorabuena a nuestro buen amigo el ex-decano de la Facultad de Derecho, Dr. D. Camilo Barcia Trelles, padre de este aventajado universitario.

DEPARTAMENTO DE AYUDA UNIVERSITARIA

Convocatoria de becas de comedor para el curso académico 1960-61. La Jefatura Nacional del SEU, por delegación expresa del Consejo de Administración de la Mutualidad del Seguro Escolar, y a través de la Oficina de Ayuda Universitaria del SEU (plaza de la Universidad, 3), convoca concurso de méritos para la adjudicación de becas de comedor durante el curso académico 1960-61. Las becas de comedor podrán ser adjudicadas exclusivamente en favor de estudiantes que, residiendo durante el curso académico en localidad distinta a la habitual familiar, reúnan la condición legal de afiliados a la Mutualidad del Seguro Escolar y al Sindicato Español Universitario. Los datos que deberán probar la justificación de la beca serán: el certificado de pago de la prima anual y el carnet de afiliación respectivamente.

Las solicitudes deberán necesariamente ser formuladas en el impreso oficial que se facilitará a los interesados en el Departamento de Ayuda Universitaria del SEU (plaza de la Universidad, 3). La fecha límite de admisión no podrá ser posterior al 30 de noviembre del año en curso.

OFICINA DE VIAJES UNIVERSITARIOS Y JUVENILES DEL S. E. U. Esta Oficina pone a disposición del público en general y especialmente de todos los estudiantes un viaje en autoplum con objeto de pasar el "Fin de Año" en París. La salida y el regreso serán respectivamente los días 23 de diciembre y el 6 de enero de 1961. Se visitará Burdeos, San Sebastián, Poitiers, Chartres, París (5 días), Tours, Burdeos, París (5 días). Para mayor información dirigirse a: Oficina de Viajes Universitarios, Linares 3 (Casa de la Parra), Teléfono, 1103. Apartado 110 de Santiago de Compostela.

# SANTIAGO AL DIA

## Candidatos al Concejo compostelano

### JOSE UZAL cree que la Estación de Autobuses es una de las cuestiones que debe abordar la Corporación

### Oina que podrían reducirse los impuestos en la Plaza

Don José Uzal Rodríguez, maestro pintor, vecino de la calle de Espiritu Santo, es uno de los seis candidatos a las cuatro concejalías que el grupo de Catezas, formado por el grupo de Catezas de familia, existentes en el Ayuntamiento de Compostela.

Nos dijo "presenté mi solicitud a concejal por amor al pueblo en que nací, con el deseo de trabajar por su desarrollo y bienestar".

—¿Qué se precisa para ser un buen concejal?

—Enterezo, honradez y buena disposición de ánimo para estudiar y resolver los asuntos públicos.

—¿Algo más?

—Sí, seriedad y comprensión por las opiniones ajenas.

—¿Cuál es su primer objetivo en la Corporación, caso de ser elegido?

—Colaborar con los demás miembros de la Corporación en la buena marcha de la administración municipal y aunar intereses en pro del municipio.

—¿Por ejemplo?

—En Aguas Potables, en la terminación de las obras del campo de Deportes, en la ampliación de proyectos para la construcción de viviendas para familias pobres y de la clase media y artesana, velar por el desarrollo industrial de Compostela, y procurar en armonía la comprensión con los demás concejales, completar la labor que han desarrollado los concejales a los que les corresponde cesar.

—¿Es usted partidario de una Estación de Autobuses?

—Totalmente, y creo que es una de las cuestiones que debe abordar la Corporación.

—¿Donde establecería usted esa estación?

—Hacia la zona del Puente Pedriña.

—De pavimentaciones, ¿tiene usted algún proyecto?

—Muchos, los que salgan a la vista y se recorran las calles de la ciudad. Ya se hizo bastante

## XXIV Aniversario de la muerte de José Antonio

### Actos organizados por la Jefatura Comarcal del Movimiento

Al conmemorar hoy día 22 el XXIV Aniversario de la muerte de José Antonio Primo de Rivera, conjuntamente con el día de los Caídos por España, esta Jefatura Local, organiza los siguientes actos:

A las doce de la mañana, y en la iglesia conventual de PP. Franciscanos, solemnemente ofrenda de coronas, así como las cinco rosas simbólicas, con lectura de la Oración de los Caídos, ante la Cruz erigida en la Quintana en memoria de los mismos.

A estos actos el Jefe Local, Consejo y Delegados de Servicio tienen el honor en invitar al pueblo en general y a los afiliados al Movimiento, así como a los familiares de los Caídos.

Por Dios España y su Revolución Nacional Sindicalista.

Santiago, 21 de noviembre de 1960.

El Jefe Local. — Angel Porto Anido.

### SECCION FEMENINA

Se recuerda a las afiliadas a la Sección Femenina que hoy, día 22, a las 7 de la tarde, organiza la Sección Femenina un rosario en la Capilla del Pilar en la Catedral. También se ruega asistir a los funerales que se celebrarán a las 12 de la mañana en la iglesia de San Francisco.

Se reunió el domingo en el Palacio Consistorial bajo la presidencia de don Germán Antunez Oliver la Junta Municipal del Censo.

Previos los trámites reglamentarios se acordó la proclamación de candidatos a concejales por el grupo de cabezas de familia de los señores Cibeira Rodríguez, don Teimo; López Socas, D. Amaro; Martínez de la Riva-Labarta, don Vicente; Otero Turfiez, don José; Portela Seijo, don Juan; y Uzal Rodríguez, don José.

CANDIDATOS A CONCEJALES POR EL TERCIO SINDICAL

En la Delegación Comarcal de Sindicatos fue presentada la primera solicitud para candidato a concejal por el tercio Sindical.

Corresponde al jefe del Sindicato de Transporte, don Jesús López de Rego Stoll, que ya perteneció a la Corporación Municipal de Santiago.

## De la Audiencia

### SEÑALAMIENTOS DE LA AUDIENCIA PARA HOY

De Ordenes, por lesiones, contra José González Pazos. Letrado Sr. G. Quintas-Procurador Sr. Gippihi.

Acusación: Letrado Sr. Linares-Procurador Sr. R. Pichel.

De Ordenes, por lesiones contra Manuel Ramos Cabanas. Letrado Sr. R. Pichel.

De Noya, por lesiones contra José Ramón López Sar y otros. Letrado Sr. Paz Suelo-Procurador Sr. R. Pichel.

## El domingo se procedió a la proclamación de candidatos a concejales por el tercio de representación familiar

Se reunió el domingo en el Palacio Consistorial bajo la presidencia de don Germán Antunez Oliver la Junta Municipal del Censo.

Previos los trámites reglamentarios se acordó la proclamación de candidatos a concejales por el grupo de cabezas de familia de los señores Cibeira Rodríguez, don Teimo; López Socas, D. Amaro; Martínez de la Riva-Labarta, don Vicente; Otero Turfiez, don José; Portela Seijo, don Juan; y Uzal Rodríguez, don José.

CANDIDATOS A CONCEJALES POR EL TERCIO SINDICAL

En la Delegación Comarcal de Sindicatos fue presentada la primera solicitud para candidato a concejal por el tercio Sindical.

Corresponde al jefe del Sindicato de Transporte, don Jesús López de Rego Stoll, que ya perteneció a la Corporación Municipal de Santiago.

## Las obras de pavimentación en Vista Alegre y los Pelambos

En Vista Alegre fue constituida la Comisión de vecinos que se pondrá en contacto con la Alcaldía, para la realización de las obras de pavimentación de aquel barrio y del de los Pelambos.

La Comisión quedó constituida así: Presidente, don Juan Iglesias Ordóñez; secretario, don Manuel Valeiras Pintos; tesorero, don Eugenio García Sierra; vocalés, don Antonio García Otero, don Santiago Lois Anillo y don Secundino Velga Varela.

Las obras están presupuestadas en más de medio millón de pesetas.

## Escuelas y maestros

### DELEGACION ADMINISTRATIVA DE EDUCACION NACIONAL DE LA CORUNA

Para notificarle resolución referente a su situación profesional, deberá comparecer en esta Delegación la maestra de Primera Enseñanza, doña Milagros Sáez Nidáguila, o comunicar por escrito su domicilio.

## Sanatorio Nuestra Señora de la Esperanza

De las Hermanas de la Esperanza. Director: Dr. Luis Sáenz Barquandey.

MEDICINA Y CIRUGIA - ESPECIALIDADES

SANTIAGO DE COMPOSTELA. Zona Sur - Residencia. Telefonos: 2205 - 2206 - 2207. Dirección: 1374.

Pensiones de varias clases incluídas las de tipo económico.

## Círculo Mercantil e Industrial

### Santiago de Compostela

La Junta de Gobierno de este Círculo Mercantil e Industrial se complace en hacer público que en reunión celebrada el día 2 de los corrientes, ha acordado suprimir la cuota de entrada para las solicitudes de socio que sean formuladas durante el presente mes de Noviembre.

El Secretario,  
LUCIANO RODRIGUEZ MENOR

# Anuncios POR PALABRAS

## FERROL

### COMPRA-VENTA

COMPRO muebles ropas y objetos usados. Avisame paso a domicilio. Canalejas, num. 142. Tel. 2506.— Ferrol.

ARTICULOS para bares, ropas, cristales, porcelana, etc. Cortizas, Rubalcava, número 9.— Ferrol.

MAQUINAS ESCRIB. Nacionales y extranjeras, facilidades para Calle Sagasta, 14.— Ferrol.

EL RASTRO. Compra-venta ropas, muebles y objetos. Pazo de María, 106. Teléfono 3673. Ferrol.

ASESORAMIENTO, orientación, garantía en sus adquisiciones o ventas. AGENCIA ROCA General Franco, 81-1.— Ferrol.

### FINCAS

VENDESE casa planta de bañ con huerta calle Farfina, frente calle Coruña. Zona esta Administración.— Ferrol.

VENDESE casa tres plantas calle Lugo. Precio 125.000 pesetas. Informese AGENCIA ROCA General Franco.— Ferrol.

VENDESE solar para chalet 15 x 30 ca. Juan Balda. Informese: AGENCIA ROCA. Tel. 1890.— Ferrol.

VENDESE segundo piso y desván calle Canalejas, precio plus 150.000. AGENCIA ROCA General Franco.— Ferrol.

VENDESE piso extenso de construcción, sitio céntrico. Informese AGENCIA ROCA General Franco, número 81-1. Ferrol.

VENDESE casa cinco plantas, primer piso libre, construcción moderna. AGENCIA ROCA General Franco, 81.— Ferrol.

VENDESE casa tres plantas dando dos calles, precio 175.000 pesetas.— AGENCIA ROCA General Franco.— Ferrol.

VENDESE casa dos plantas, seis ferrados tierra, construcción moderna, libre.— AGENCIA ROCA General Franco. Ferrol.

¿QUIERE VENDER SU CASA? ROCA GARANTIA SERIEDAD. S.LAMONT.— AGENCIA ROCA General Franco, 81, primero.— Ferrol.

VENDESE o alquilar casa, estrenar, Saldut 2.— AGENCIA PROPIEDAD INMOBILIARIA. Real, 95, primero.— Ferrol.

SE VENDEN solares, finca en Serantes casa con huerta Castrera Castilla. Buenas condiciones. AGENCIA PROPIEDAD INMOBILIARIA. Real, 95-1.— Ferrol.

VENTA FARMACIA. Ayuntamiento de La Estrada, con derecho a trasladarla a dicha villa. Razón, Teléfono 3199.— Santiago.

VENTA Solar y pedregales medianeras centro Santiago, propio Residencia. También admitiría socio construcción por pisos. Informese, Droguería Pérez-Labarta.

VENDESE casa con huerta en Avenida Bakj, num. 1. Razón en la misma.— Santiago.

VENDESE casa tres plantas, libre. Huertas. Informese, TALLABARTEIA CARBALLIO.— Santiago.

SE VENDE magnífica casa, piso libre, once habitaciones y jardín, sitio céntrico. Razón esta Administración.

SE VENDE la casa

### Estos anuncios se reciben en las agencias de publicidad y en las administraciones de nuestro periódico en El Ferrol (teléf. 4089) y Santiago (teléfono 1427)

### COMPRA-VENTA

VENDO amplia casa con huerta, bajo y tres plantas. Situación Rúa Nueva. Informese: Rúa del Villar, 76-bajo.— Santiago.

VENDO solar en Castiñeiriño, carretera Santiago — Orense, superficie 600 metros. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDO local nueva construcción, superficie 500 metros cuadrados, con vivienda, cerca estación ferrocarril. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDESE amplio p-

### Estos anuncios se reciben en las agencias de publicidad y en las administraciones de nuestro periódico en El Ferrol (teléf. 4089) y Santiago (teléfono 1427)

### COMPRA-VENTA

VENDESE casa cinco plantas, primer piso libre, construcción moderna. AGENCIA ROCA General Franco, 81.— Ferrol.

VENDESE casa tres plantas dando dos calles, precio 175.000 pesetas.— AGENCIA ROCA General Franco.— Ferrol.

VENDESE casa dos plantas, seis ferrados tierra, construcción moderna, libre.— AGENCIA ROCA General Franco. Ferrol.

¿QUIERE VENDER SU CASA? ROCA GARANTIA SERIEDAD. S.LAMONT.— AGENCIA ROCA General Franco, 81, primero.— Ferrol.

VENDESE o alquilar casa, estrenar, Saldut 2.— AGENCIA PROPIEDAD INMOBILIARIA. Real, 95, primero.— Ferrol.

SE VENDEN solares, finca en Serantes casa con huerta Castrera Castilla. Buenas condiciones. AGENCIA PROPIEDAD INMOBILIARIA. Real, 95-1.— Ferrol.

VENTA FARMACIA. Ayuntamiento de La Estrada, con derecho a trasladarla a dicha villa. Razón, Teléfono 3199.— Santiago.

VENTA Solar y pedregales medianeras centro Santiago, propio Residencia. También admitiría socio construcción por pisos. Informese, Droguería Pérez-Labarta.

VENDESE casa con huerta en Avenida Bakj, num. 1. Razón en la misma.— Santiago.

VENDESE casa tres plantas, libre. Huertas. Informese, TALLABARTEIA CARBALLIO.— Santiago.

SE VENDE magnífica casa, piso libre, once habitaciones y jardín, sitio céntrico. Razón esta Administración.

SE VENDE la casa

### Estos anuncios se reciben en las agencias de publicidad y en las administraciones de nuestro periódico en El Ferrol (teléf. 4089) y Santiago (teléfono 1427)

### COMPRA-VENTA

VENDO amplia casa con huerta, bajo y tres plantas. Situación Rúa Nueva. Informese: Rúa del Villar, 76-bajo.— Santiago.

VENDO solar en Castiñeiriño, carretera Santiago — Orense, superficie 600 metros. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDO local nueva construcción, superficie 500 metros cuadrados, con vivienda, cerca estación ferrocarril. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDESE amplio p-

### Estos anuncios se reciben en las agencias de publicidad y en las administraciones de nuestro periódico en El Ferrol (teléf. 4089) y Santiago (teléfono 1427)

### COMPRA-VENTA

VENDO amplia casa con huerta, bajo y tres plantas. Situación Rúa Nueva. Informese: Rúa del Villar, 76-bajo.— Santiago.

VENDO solar en Castiñeiriño, carretera Santiago — Orense, superficie 600 metros. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDO local nueva construcción, superficie 500 metros cuadrados, con vivienda, cerca estación ferrocarril. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDESE amplio p-

### Estos anuncios se reciben en las agencias de publicidad y en las administraciones de nuestro periódico en El Ferrol (teléf. 4089) y Santiago (teléfono 1427)

### COMPRA-VENTA

VENDO amplia casa con huerta, bajo y tres plantas. Situación Rúa Nueva. Informese: Rúa del Villar, 76-bajo.— Santiago.

VENDO solar en Castiñeiriño, carretera Santiago — Orense, superficie 600 metros. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDO local nueva construcción, superficie 500 metros cuadrados, con vivienda, cerca estación ferrocarril. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDESE amplio p-

### Estos anuncios se reciben en las agencias de publicidad y en las administraciones de nuestro periódico en El Ferrol (teléf. 4089) y Santiago (teléfono 1427)

### COMPRA-VENTA

VENDO amplia casa con huerta, bajo y tres plantas. Situación Rúa Nueva. Informese: Rúa del Villar, 76-bajo.— Santiago.

VENDO solar en Castiñeiriño, carretera Santiago — Orense, superficie 600 metros. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDO local nueva construcción, superficie 500 metros cuadrados, con vivienda, cerca estación ferrocarril. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDESE amplio p-

### Estos anuncios se reciben en las agencias de publicidad y en las administraciones de nuestro periódico en El Ferrol (teléf. 4089) y Santiago (teléfono 1427)

### COMPRA-VENTA

VENDO amplia casa con huerta, bajo y tres plantas. Situación Rúa Nueva. Informese: Rúa del Villar, 76-bajo.— Santiago.

VENDO solar en Castiñeiriño, carretera Santiago — Orense, superficie 600 metros. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDO local nueva construcción, superficie 500 metros cuadrados, con vivienda, cerca estación ferrocarril. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDESE amplio p-

### Estos anuncios se reciben en las agencias de publicidad y en las administraciones de nuestro periódico en El Ferrol (teléf. 4089) y Santiago (teléfono 1427)

### COMPRA-VENTA

VENDO amplia casa con huerta, bajo y tres plantas. Situación Rúa Nueva. Informese: Rúa del Villar, 76-bajo.— Santiago.

VENDO solar en Castiñeiriño, carretera Santiago — Orense, superficie 600 metros. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDO local nueva construcción, superficie 500 metros cuadrados, con vivienda, cerca estación ferrocarril. Informese: GOMEZ ROZAS.— Santiago.

VENDESE amplio p-

## SANTIAGO

### ALQUILERES

SE ALQUILAN máquin de escribir. Viuda de Romarcalvo Sotelo, 17. Teléfono 1203. Santiago.

SE ALQUILA piso muy amplio, propio para médico o negocio. Informese esta Administración. Santiago.

## BULSA REGIONAL DEL AUTOMOVIL

Automovilistas. El autorrado con transistor y sintonía electrónica busca, elige y fija por sí solo la emisora que usted desea escuchar. Comercial Mateo. Plaza del Toral, 1.— Santiago.

Puente Vea, ó 1548 de Santiago.

SE VENDE coche turismo "Hudson" siete plazas. Razón en esta Administración.— Santiago.

ESTOS ANUNCIOS también se reciben

QUINPA PUBLICIDAD Plaza Universidad.— SANTIAGO.

## J. M. López Nogueira

Clinica de Enfermedades Mentales y Nerviosas

Rúa del Villar, 37 - 1.º

Teléf. 2236

SANTIAGO

# EL CORREO GALLEGO

## Los "Pocket Books", libros de bolsillo ingleses, cumplen veinticinco años

### La casa "Penguin" empezó con diez obras famosas y hoy cuenta con tres mil títulos y millones de ejemplares

LONDRES.— (Un reportaje de Europa-Press, por Tomas DEAN, para EL CORREO GALLEGO).

En este otoño de 1960 se cumplen exactamente 25 años de la aparición de los primeros libros de bolsillo en Inglaterra. Efectivamente, fue la casa "Penguin", que en 25 años ha publicado cerca de 3.000 obras diferentes y de las cuales ha vendido decenas de millones de ejemplares por valor de más de 42.000 millones de pesetas, quien en 1935 lanzó al mercado inglés la idea de un libro bueno, barato y fácil de llevar.

#### EMPEZARON A EDITARSE EN LA CRIPTA DE UNA IGLESIA

Hoy día son millones de personas las que conocen la efígie del Pinguino en la cubierta de estos libros. Los primeros títulos —reimpresiones de obras y novelas de gran calidad que tenían por objeto asegurar el éxito desde un principio— se vendieron al precio irrisorio de 6 peniques. Sir Allen Lane, que en aquel entonces no era más que un simple Mr. Lane, andaba de hecho tan escaso de fondos para lanzar su negocio que tuvo que instalarse en la cripta de una iglesia londinense, en medio de las tumbas de respetables y antiguas figuras. Desde allí preparó sus primeras impresiones, compuestas por diez obras entre las cuales había algunas de indiscutible categoría: una novela policiaca de la famosa Agatha Christie; el "Adiós a

las Armas", del hoy Premio Nobel Ernest Hemingway, y una biografía de Shelly por el célebre escritor francés André Maurois. Al principio, los libros ingleses miraron a estos libros baratos con algo de escepticismo que rayaba en desprecio. Pero la suerte no tardó en sonreír a Lane, quien comenzó a hacerse rico y famoso prácticamente de la noche a la mañana. Este golpe de suerte vino a raíz de un pedido de 75.000 ejemplares que le hizo la casa Woolworth. Los varios miles de ejemplares encargados, en un principio y los que siguieron después, fueron adquiridos rápidamente por el público modesto que frecuentaba dichos almacenes.

#### EL PELICANO SUCEDE AL PINGUINO

Tras esta consagración, la casa "Penguin" lanzó una nueva serie que, como es hoy característico en todas sus ediciones, llevaba la efígie de otro pájaro marino. El Pelicano, en efecto, apareció por primera vez en 1937. Su cubierta azul indicó desde un principio un propósito más alto y educativo. Obras de autores célebres como Huxley, Freud, Sabre, etcétera, que trataban sobre temas de filosofía, psicología, historia o literatura, siguieron, una tras otra, a la publicación de la "Guía del Socialismo y Capitalismo para la Mujer Seria" escrita por el famoso irónico y escritor irlandés, Bernard Shaw.

Carta de LONDRES

#### EL ÉXITO DE "LA ODISEA"

Si el éxito inicial de los pinguinos fue seguido por el éxito no menos indiscutible de los pelicanos, tampoco tardaron en aparecer otras series con nuevas figuras alegóricas sobre sus cubiertas. Obras serias, obras para jóvenes, y series especialmente dedicadas a las artes y a los clásicos del mundo, han seguido apareciendo durante el transcurso de los últimos años con gran contento de la masa lectora. Un dato curioso: "La Odisea" ha sido adquirida por más de un millón de personas. Me refiero, claro está, a la edición barata producida por la casa Penguin.

A pesar de la competencia de otros editores de libros baratos que, como era de suponer, no tardó en surgir, los "pinguinos" siguen a la cabeza con un volumen de producción de más de 12 millones de ejemplares en el año 1959. El que en estos días no tengan un dominio monopolizador del mercado no va en detrimento del mérito ni de la gloria de los pinguinos, pues a ellos cupo el honor de poner lo mejor de la literatura y del pensamiento del hombre al alcance del bolsillo de los más humildes.

#### Será derribado cualquier avión que cruce el espacio hindú

NUEVA DELHI, 21.—(Efe) El primer ministro de la India, Nehru, ha advertido que los aviones indios interceptarán y derribarán, siempre que sea posible, cualquier avión que vuele el espacio aéreo hindú.

Esta advertencia de Nehru se produce una semana después de que el Gobierno indio declaró oficialmente que aviones chinos habían violado 101 veces el espacio aéreo indio, en los siete meses anteriores al pasado junio. No obstante, en un libro blanco publicado al respecto por el Gobierno de la India se dice que China había negado estas acusaciones.

#### Mac Millan, en Roma

#### Será recibido por el Santo Padre

ROMA, 21.—(Efe) El primer ministro británico Harold MacMillan ha llegado a Roma para iniciar una visita oficial de dos días durante la cuales celebrará conversaciones con los dirigentes políticos italianos y será recibido en audiencia por el Padre Santo.

MARIUS

## JORNADA FERROLANA

### Comentario en tres actos

#### PREGUNTA INOCENTE

El señor Invierno ha dejado ver su rostro al través de algunos pliegues de la butanda. Se ha desenmascarado del todo y empuja con las manos llenas de Nordeste las últimas hojas otoñales, y con ayuda de los codos —de donde fluye ráfagas heladas y helados chaparrones— obliga a los ferrolanos a meterse en los lugares más tibios de sus hogares o en el fondo cálido y confortable de algún Café. El domingo último abrió el grifo de la lluvia a media tarde, estropeó el partido Ferrol-Arsenal, y ya no cortó el agua hasta muy entrada la madrugada del lunes. Respeto del partido Ferrol-Arsenal, creo que sin la colaboración de la lluvia la cosa se hubiera estropeado lo mismo. Quiero decir, cuando uso el verbo estropear, que el asunto anduvo mal por el lado ferrolano.

No quiero metermé en líos, pero sinceramente, con la mano puesta sobre el corazón y la cabeza aligerada, ¿creen ustedes de verdad que puede hablarse de ligüilla de ascenso con la seguridad y el aplomo de algunos aficionados? Digo que no deseo metermé en líos, por eso hago una pregunta completamente inocente. Uno, alejado de ciertos problemas más o menos abstractos, ha de hacerse constantes preguntas. Quizás el tiempo las conteste, y de un modo rotundamente positivo para las esperanzas ferrolanas.

#### RATAS OTRA VEZ

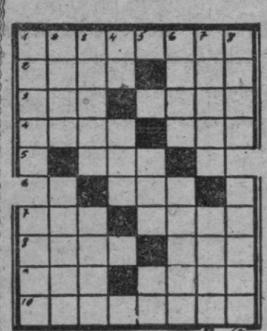
Sobre ratas hemos hablado tanto ya, que el tema se ha agotado absolutamente. Las autoridades locales han ordenado una campaña de desratización. Tal vez por eso, algunos roedores excesivamente impresionables han decidido morir a plena luz, víctimas de la pedrada de algún rapaz. Pero la disposición dictada contra las ratas, no exime a nuestros encargados de la limpieza de no tocarlas, como si se tratase de aquel célebre hijo de Edipo. Lo digo, porque durante algunos días seguidos he contemplado el cadáver de una de esas ratas, concretamente en la calle San Amaro.

Al fin, una mañana despareció. Pero mientras no fue retirada, su aspecto no contribuyó precisamente al embellecimiento de la referida calle.

#### SI, A LA SOCIEDAD FILARMÓNICA

Cuando lean ustedes esto,

## CRUCIGRAMA



HORIZONTALES: 1.—Temblar. 2.—Resolución judicial. Yerno de Mahoma. 3.—Consonantes iguales. Sorteo. 4.—Enaltecer. Edo español. 5.—Cuerno celeste. 6.—Gracia. 7.—Patrón. Material textil. 8.—Hoguera. Impar. 9.—Pertinente a la raza aeta. Costal. 10.—Justificar la inculpabilidad.

SOLUCIÓN AL ANTERIOR

HORIZONTALES: 1.—Fonética. 2.—Emir. Bar. 3.—Ism. Fl. na. 4.—Orel. Sil. 5.—Sur. 6.—

## RINCON AMENO

Zar. 7.—Cal. Sea. 8.—Ruin. Tic. 9.—Ata. Rama. 10.—Cancelar. VERTICALES: 1.—Felón. Crac. 2.—Omar. Cauta. 3.—Nimes. Llan. 4.—Er. Luz. 5.—Ras. Re. 6.—Ibis. Retal. 7.—Canil. Clima. 8.—Aral. Tacar.

#### DESMEMORIADO

El marnero se acerca al capitán: —Perdóname un momento, mi capitán. —¿Qué ocurre? —Ya me acuerdo de lo que quería decirte esta mañana. —¿Y qué era? —Que había caído un hombre al agua.

#### PEOR EL REMEDIO

Un hombre de aspecto astroso, traje roto, dedos fuera de los zapatos, sin afeitarse, se presenta al psiquiatra. —Doctor, por mi aspecto comprenderá usted que he conseguido usted curarme por completo. —No recuerdo... ¿Qué padecía usted? —Cleptomanía.

#### A PROPOSITO

El maestro pone un ejercicio que consiste en contestar a la siguiente pregunta: —¿Qué harías para ayudar a tu maestro? Una de las respuestas dice: "Quedarme jugando en el parque para no darle tanto que hacer".

# Una campana, como símbolo de la libertad

## Resonó por primera vez hace diez años

BERLIN OESTE (Por Karlheinz Stephan - Impresiones de Alemania) Cada día, a medio día, desde la torre del Ayuntamiento de Berlín, situado en el barrio de Schoenberg, se dejan oír los tañidos de la campana de la libertad que se impone, con su tono grave y lleno, sobre la dividida ciudad de Berlín. Ahora hace exactamente diez años que frente a la sede del Gobierno de Berlín Occidental se juntaron unas 500.000 personas para oír los primeros tañidos de

la campana y, al mismo tiempo, para expresar su agradecimiento al mundo libre, que durante el bloqueo que duró once meses, no desamparó la parte libre de la ciudad, gracias a la eficaz ayuda de los Estados Unidos. Con más de 200.000 vuelos, los aviones de los países amigos transportaron 2 millones de toneladas de mercaderías a la ciudad aislada a través de un "puente aéreo", preservando a sus habitantes del hambre, frío, miseria y esclavitud.

Carta de BERLIN

tal se guardan estas firmas en un armario de honor, y desde el día de la entrega, un número inculcable de turistas de todo el mundo han visitado la campana, un símbolo de la libertad para Berlín, y la colección de firmas.

#### DECIMA CONMEMORACION

Esta décima conmemoración en Berlín coincide con el décimo quinto aniversario de la fundación de la Organización de Naciones Unidas. Con toda intención se escogió entonces esta fecha llena de significado, pues la ONU se constituyó para asegurar la libertad de las naciones y con ello la paz sobre la Tierra, y mantener la libertad y la paz.

## CARTA DE SAO PAULO

### Misa sobre una mesa de disecciones

Por Maria Lucia Sampaio Finto

SAO PAULO. — Sobre la mesa de disecciones convertida en altar, un sacerdote celebra la Santa Misa en surtidor de las personas cuyos cadáveres sirven para el estudio a los jóvenes estudiantes de Medicina en esta ciudad. A la celebración precedió un auto sacramental coreado entre el sacerdote y los estudiantes, sobre el profundo misterio de la vida y la muerte. Es la segunda vez que el Departamento de Anatomía de la Facultad de Medicina de la Universidad de Sao Paulo celebró el día de Difuntos esta Misa en señal de respeto, veneración y gratitud para quienes, con sus cuerpos, sirvieron para iniciar a los estudiantes en las maravillosas funciones de los tejidos y órganos del hombre. A la Misa asistieron los profesores y alumnos de la facultad. Entre otros pensamientos, el auto pone estos en boca del celebrante y fieles: "He aquí el altar en que vamos a celebrar el sacrificio, inmolación de Cristo que muere, de Cristo que resucita. Lo que acontece sobre el altar es, pues, el misterio de la muerte y la vida", dice el sacerdote. "De Esculapio recibimos el compromiso de frustrar el imperio de la muerte y descubrir el misterio de la vida", constatan los alumnos, y agregan: "Los microscopios sondan en vano los secretos de la vida. La técnica moderna enriquecida con la investigación minuciosa de los fenómenos vitales, la Medicina incansable en su progreso, la terapéutica con sus incontables preparados, y hasta la asidísima cirugía de nuestros días, no han conseguido vencer el imperio de la muerte".

#### El Embajador de EE. UU., en el Congo se entrevistó con Tshombe

ELISABETHVILLE, 21.—(Efe) El Embajador de EE. UU. en el Congo, Clare Timberlake, ha llegado a esta ciudad para realizar una visita oficial de dos días y ha almorzado con el jefe del Gobierno de Katanga Moïse Tshombe. Timberlake debía de haber llegado ayer con Loy Henderson, secretario adjunto de Estado, pero hubo de quedarse en Leopoldville debido a un incidente, en el que un grupo de africanos atacaron a los ocupantes de un coche oficial norteamericano que había ocasionado la muerte de un ciclista africano. Henderson celebró una entrevista de 45 minutos con Tshombe.

#### "Cruzada en pro de la Libertad", el antiguo comandante de la ciudad General Frank Howley, el ex subsecretario de Estado Murphy, el Embajador de los Estados Unidos en Bonn, Dowling, miembros del Gobierno alemán y gran número de altas personalidades de la vida pública.

#### LA INSCRIPCION

"That this world, under God, shall have a new birth of freedom" dice la inscripción de la campana. Es un regalo de los Estados Unidos de América a la ciudad de Berlín y fue encargada por la organización "Cruzada en pro de la Libertad" que se fundó bajo la iniciativa del General Luis Clay. La campana fue proyectada en Nueva York y fundida en Inglaterra. Pesa 10.000 kilogramos y tiene un diámetro de dos metros y medio. Antes de que esta campana una de las más grandes del mundo, fuese llevada a Berlín, viajó a través de 26 Estados de los Estados Unidos. 17 millones de norteamericanos contribuyeron a costearla y con ello dieron su parabien a la promesa de "no cansarse nunca en la lucha contra la tiranía". En el archivo de documentos del Ayuntamiento del Berlín Occiden-

#### Regalo para Balduino y Fabiola

### Seis barriles de vino de Borgoña

DIJON (Francia), 21 (Efe). Seis barriles de vino tinto de Borgoña, de primera clase, han sido entregados al Embajador de Bélgica en Francia, Baron Jaspard, como regalo de boda para el Rey Balduino y su prometida, la Fabiola de Mora, de una compañía de Beaune, localidad próxima a Dijon. El regalo ha sido entregado después de la subasta anual de vinos de Borgoña que con fines benéficos se celebró bajo la presidencia del Embajador de Bélgica.

## HORAS DE COMPOSTELA

### ¡Qué nochecita!...

Querías que no, del tiempo tenemos que hablar... Si, no lo negamos; es nuestro soñado recurso, a falta de otro tema. Para hoy, sin embargo, hubiéramos tenido "material" con glosar para ustedes la fiesta que un grupo de distinguidos santiguenses darán el próximo día 24 a beneficio de un proyecto de viviendas para gente pobre. Representarán "Don Juan Tenorio", cuyos papeles encarnarán señores muy serios, respetables damas, encoquetadas señoritas y jóvenes de rango social elevado. Han constituido un elenco artístico excepcional, extraordinario... El festival de arte escénico será en el Principal y la novedad de ver en escena a catedráticos, profesores y profesionales de otras ramas que no es de la del Tea-

tro, precisamente, justifica soñadamente el precio de la localidad: cien pesetas.

Del tiempo tenemos que hablarles hoy, porque para muchos es noticia inédita. La mayor parte del veintiduro estaría durmiendo placidamente en la madrugada del lunes cuando sobre Santiago se cernió una aparatosa tormenta de relámpagos, truenos, viento y lluvia. ¡Qué nochecita! A las seis y cuarto en punto de la madrugada se registró un trueno espantoso. Hizo temblar las casas, saltó el automático del alumbrado eléctrico. La lluvia debió ser atráida por cualquiera de los múltiples pararrayos que hay en la ciudad. Hubo quien nos aseguró que se había estrellado contra el suelo en la Puerta del Cammino, pero huella no hubo de que tal impacto hiciera allí...

## Lo que pasa en el mundo

#### VIDA SIN SENTIDO

ROMA. — A los siete años de escaparse de la cárcel de Evoli, Giuseppe Palomona y después de haber vagabundeado por toda Italia y hacer un viaje al extranjero, ha llegado a la conclusión de que la vida fuera de la cárcel no tiene sentido. Ha pedido volver a ella. "Por fortuna —ha dicho— todavía tengo que purgar una pena de diez años".

#### CHINOS

En el barrio chino de San Francisco se han reunido en asamblea los miembros de la mayor familia china que hay en los Estados Unidos, la familia de los Wong. Eruditos mil. Antes de la reunión fueron disparados triquitruques para aumentar los malos espíritus.

#### MOLESTONA

Un tribunal de Cleveland multó a la señora Dunning con 250 dólares, además de imponerle 30 días de cárcel, por haber hecho en cuatro años 13.800 llamadas telefónicas para molestar. Hacía las llamadas a cualquier vecino que le fuera antipático por cualquier razón, pero nunca decía nada, sino que llamaba repetidamente a todas horas, y colgaba cuando le contestaban.

#### GARANTIA

En la reserva I día de Cédric Falta los espectadores de los partidos de fútbol deben depositar una fianza a la entrada. En caso de manifestaciones Intempestivas no se les devuelve el dinero. En cuanto a los jugadores, tienen que firmar después del partido la pipa de la paz con el equipo contrario y el árbitro.

## Noticias con estrambote

#### BELLEZA



Los ingleses gastan más de tres millones de libras esterlinas al año en productos de belleza. Los mejores clientes son las muchachas y las mujeres de más de treinta años. Las rubias compran más que las morenas.

#### — \* —

La estadística resume los detalles que al curioso se le escapan por ocioso, aunque de ello no presume. En cosmético y perfumes —delicada sutileza que andar hace de cabeza— el inglés gasta esos miles en hacer de otoño abriles con reflejos de belleza.

Presunción no privativa de las islas solamente, que eso en todos es corriente y a la gente le cautiva. Así emprende la ofensiva contra el tiempo que acelera hacia el cierre, la frontera de lo o'roza juvenil... Y se empeña, aun de perfil, vivir siempre en primavera!

DON RIPIO



—Es mi sistema para evitar que los niños bajen desfilándose por el barandado.

JOSE REY F. ALVITE